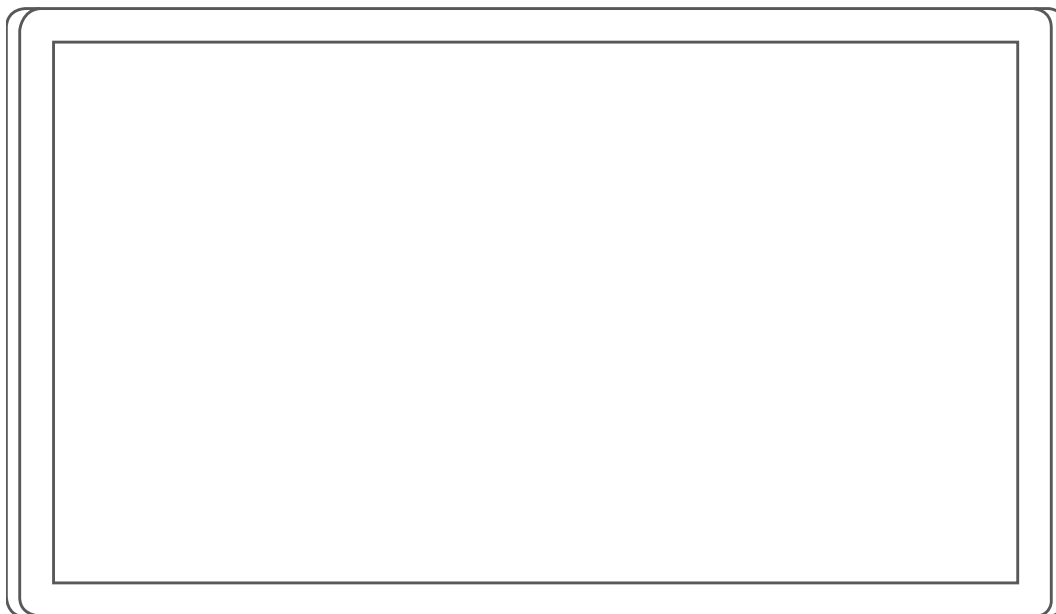


**GARMIN®**



# **GARMIN DRIVESMART™ 66/76/86**

---

**Manual de utilizare**

© 2021 Garmin Ltd. sau filialele sale

Toate drepturile rezervate. Conform legilor privind drepturile de autor, acest manual nu poate fi copiat, în întregime sau parțial, fără acordul scris al Garmin. Garmin își rezervă dreptul de a-și modifica sau îmbunătăți produsele și de a aduce schimbări conținutului acestui manual fără obligația de a înștiința vreo persoană sau organizație cu privire la asemenea modificări sau îmbunătățiri. Vizitați [www.garmin.com](http://www.garmin.com) pentru actualizări curente și informații suplimentare cu privire la utilizarea produsului.

Garmin® și sigla Garmin sunt mărci comerciale ale Garmin Ltd. sau ale filialelor sale, înregistrate în S.U.A. și alte țări. Aceste mărci comerciale nu pot fi utilizate fără permisiunea explicită a Garmin.

Garmin Drive™, Garmin DriveSmart™, Garmin Express™ și myTrends™ sunt mărci comerciale ale Garmin Ltd. sau ale filialelor sale. Aceste mărci comerciale nu pot fi utilizate fără permisiunea explicită a Garmin.

Amazon, Alexa și toate siglele și mărcile în mișcare conexe sunt mărci comerciale ale Amazon.com, Inc. sau ale afiliaților săi. Android™ este o marcă comercială a Google LLC. Apple®, iPhone® și Mac® sunt mărci comerciale ale Apple Inc., înregistrate în S.U.A. și în alte țări. Marca verbală și siglele Bluetooth® sunt proprietatea Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestei mărci verbale sau sigle de către Garmin are loc sub licență. Foursquare® este o marcă comercială a Foursquare Labs, Inc. în SUA și în alte țări. HISTORY® și sigla H sunt mărci comerciale ale A+E Television Networks, LLC și sunt protejate în Statele Unite și în alte țări din întreaga lume. Toate drepturile rezervate. Se utilizează cu permisiune. microSD® și sigla microSDHC sunt mărci comerciale ale SD-3C, LLC. Tripadvisor® este o marcă comercială înregistrată a Tripadvisor LLC. Windows® este marcă comercială înregistrată a Microsoft Corporation în S.U.A. și în alte țări.

# Cuprins

## Inițiere..... 1

|                                                                                |    |
|--------------------------------------------------------------------------------|----|
| Prezentare generală a dispozitivului.....                                      | 1  |
| Prezentarea generală a adaptorului de alimentare al vehiculului.....           | 2  |
| Indicații de montare.....                                                      | 2  |
| Montarea și alimentarea dispozitivului Garmin DriveSmart 66/76 în vehicul..... | 3  |
| Montarea și alimentarea dispozitivului Garmin DriveSmart 86 în vehicul.....    | 4  |
| Asocierea cu smartphone-ul dvs.....                                            | 5  |
| Conectarea la sistemul stereo al vehiculului.....                              | 6  |
| Conectarea la sistemul stereo printr-o conexiune Bluetooth.....                | 6  |
| Conectarea la sistemul audio printr-un cablu audio auxiliar.....               | 8  |
| Pornirea sau oprirea dispozitivului.....                                       | 9  |
| Recepționarea semnalelor GPS.....                                              | 9  |
| Pictogramele de pe bara de stare.....                                          | 10 |
| Utilizarea butoanelor de pe ecran.....                                         | 10 |
| Reglarea volumului.....                                                        | 10 |
| Utilizarea mixerului audio.....                                                | 11 |
| Activare și dezactivare sunete și surse audio.....                             | 11 |
| Reglarea luminozității ecranului.....                                          | 11 |

## Funcții activate vocal..... 12

|                                                                    |    |
|--------------------------------------------------------------------|----|
| Sfaturi privind transmiterea comenzilor vocale dispozitivului..... | 12 |
| Lansarea Navigării activate vocal Garmin.....                      | 12 |
| Inițierea unei rute.....                                           | 13 |
| Efectuarea unui apel telefonic utilizând comanda vocală.....       | 13 |
| Schimbarea setărilor dispozitivului prin comandă vocală.....       | 14 |
| Opțiuni și funcții Amazon Alexa.....                               | 14 |
| Verificarea prognozei meteo.....                                   | 14 |
| Activarea opțiunilor.....                                          | 14 |
| Redarea muzicii și a conținutului media.....                       | 14 |
| Player muzical.....                                                | 15 |
| Controlarea redării conținutului media prin comenzi vocale.....    | 15 |

|                                           |    |
|-------------------------------------------|----|
| Adăugarea conturilor de muzică.....       | 15 |
| Dezactivarea sunetului microfoanelor..... | 16 |

## Funcții și alerte de informare a șoferului..... 16

|                                                        |    |
|--------------------------------------------------------|----|
| Activarea sau dezactivarea alertelor pentru șofer..... | 17 |
| Camerele la semafoare și radarele fixe.....            | 17 |

## Găsirea și salvarea locațiilor..... 17

|                                                                                       |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Găsirea unei locații utilizând bara de căutare.....                                   | 18 |
| Găsirea unei adrese.....                                                              | 18 |
| Rezultatele căutării de locații.....                                                  | 19 |
| Schimbarea zonei de căutare.....                                                      | 20 |
| Puncte de interes.....                                                                | 20 |
| Găsirea unui loc după categorie.....                                                  | 20 |
| Găsirea parcurilor naționale.....                                                     | 21 |
| Găsirea punctelor de interes HISTORY.....                                             | 22 |
| Foursquare.....                                                                       | 22 |
| Tripadvisor.....                                                                      | 22 |
| Navigarea la punctele de interes din cadrul unui loc de întâlnire.....                | 23 |
| Instrumente de căutare.....                                                           | 23 |
| Găsirea unei intersecții.....                                                         | 23 |
| Găsirea unei locații folosind coordonatele.....                                       | 23 |
| Găsirea de stații de alimentare cu combustibil și de prețuri ale combustibilului..... | 23 |
| Parcare.....                                                                          | 23 |
| Căutarea unui loc de parcare în apropierea locației curente.....                      | 24 |
| Găsirea unei parcări în apropierea unei anumite locații.....                          | 24 |
| Înțelegerea culorilor și simbolurilor pentru parcări.....                             | 24 |
| Vizualizarea locațiilor găsite recent.....                                            | 24 |
| Golirea listei locațiilor găsite recent.....                                          | 24 |
| Vizualizarea informațiilor despre locația curentă.....                                | 24 |
| Găsirea serviciilor de urgență și a benzinăriilor.....                                | 25 |

|                                                                       |           |                                                                                        |           |
|-----------------------------------------------------------------------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| Obțineți instrucțiuni de navigație către<br>locația dvs. curentă..... | 25        | Vizualizarea unui instrument de<br>hartă.....                                          | 34        |
| Adăugarea unei scurtături.....                                        | 25        | Înainte.....                                                                           | 34        |
| Eliminarea unei scurtături.....                                       | 25        | Vizualizarea locațiilor ce urmează... ..                                               | 34        |
| Salvarea locurilor.....                                               | 25        | Personalizarea categoriilor meniului<br>Înainte pe rută.....                           | 34        |
| Salvarea unei locații.....                                            | 25        | Orașe în față.....                                                                     | 34        |
| Salvarea locației curente.....                                        | 25        | Vizualizarea orașelor care urmează și<br>a serviciilor de la ieșiri.....               | 34        |
| Editarea unei locații salvate.....                                    | 26        | Informații cursă.....                                                                  | 35        |
| Atribuirea de categorii unei locații<br>salvate.....                  | 26        | Vizualizarea pe hartă a datelor<br>călătoriei.....                                     | 35        |
| Ștergerea unei locații salvate.....                                   | 26        | Vizualizarea paginii cu informațiile<br>călătoriei.....                                | 35        |
| <b>Urmarea unei rute.....</b>                                         | <b>26</b> | Vizualizarea jurnalului de călătorie..                                                 | 35        |
| Rute.....                                                             | 26        | Resetarea informațiilor călătoriei.....                                                | 35        |
| Inițierea unei rute.....                                              | 27        | Vizualizarea traficului din față.....                                                  | 35        |
| Inițierea unei rute cu ajutorul hărții..                              | 27        | Vizualizarea datelor din trafic pe<br>hartă.....                                       | 35        |
| Deplasarea la locația de reședință... ..                              | 27        | Căutarea incidentelor din trafic.....                                                  | 36        |
| Ruta dvs. pe hartă.....                                               | 27        | Personalizarea hărții.....                                                             | 36        |
| Ghidare pe bandă activă.....                                          | 29        | Personalizarea straturilor hărții.....                                                 | 36        |
| Vizualizarea virajelor și a<br>instrucțiunilor de orientare.....      | 29        | Modificarea câmpului de date pe<br>hartă.....                                          | 36        |
| Vizualizarea întregii rute pe hartă....                               | 29        | Schimbarea perspectivei hărții.....                                                    | 36        |
| Sosirea la destinație.....                                            | 29        | <b>Servicii în timp real, date despre trafic<br/>și funcțiile smartphone-ului.....</b> | <b>36</b> |
| Parcarea în apropierea destinației<br>dvs.....                        | 30        | Afișarea sau ascunderea notificărilor<br>aplicației (Android™).....                    | 37        |
| Schimbarea rutei active.....                                          | 30        | Afișare sau ascundere categorii<br>notificări (iPhone®).....                           | 37        |
| Adăugarea unei locații pe ruta dvs... ..                              | 30        | Notificări inteligente.....                                                            | 37        |
| Modelarea rutei dvs.....                                              | 30        | Primirea notificărilor.....                                                            | 37        |
| Alegerea unei ocoliri.....                                            | 31        | Vizualizarea listei de notificări.....                                                 | 38        |
| Schimbarea modului de calculare a<br>rutelor.....                     | 31        | Apelarea hands-free.....                                                               | 38        |
| Evitarea zonelor cu emisii reduse pe<br>ruta dvs.....                 | 31        | Efectuarea unui apel.....                                                              | 38        |
| Oprirea rutei.....                                                    | 31        | Primirea unui apel.....                                                                | 39        |
| Utilizarea rutelor sugerate.....                                      | 31        | Utilizarea registrului de apeluri.....                                                 | 39        |
| Evitarea întârzierilor, taxelor și a<br>anumitor zone.....            | 31        | Utilizarea opțiunilor pentru apel în<br>curs.....                                      | 39        |
| Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta<br>dvs.....                  | 31        | Salvarea unui număr de telefon de<br>acasă.....                                        | 39        |
| Evitarea drumurilor cu taxă.....                                      | 32        | Deconectarea unui dispozitiv<br>Bluetooth.....                                         | 39        |
| Evitarea unor caracteristici ale<br>drumurilor.....                   | 32        | Ștergerea unui telefon asociat.....                                                    | 40        |
| Evitarea zonelor cu emisii reduse....                                 | 32        | <b>Trafic.....</b>                                                                     | <b>40</b> |
| Rute ocolitoare personalizate.....                                    | 32        |                                                                                        |           |
| <b>Utilizarea hărții.....</b>                                         | <b>33</b> |                                                                                        |           |
| Instrumente hartă.....                                                | 33        |                                                                                        |           |

|                                                                       |    |
|-----------------------------------------------------------------------|----|
| Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs..... | 40 |
| Activarea traficului.....                                             | 40 |
| Vizualizarea datelor din trafic pe hartă.....                         | 40 |
| Căutarea incidentelor din trafic.....                                 | 40 |

## **Utilizarea aplicațiilor .....41**

|                                                                |    |
|----------------------------------------------------------------|----|
| Vizualizarea manualului de utilizare pe dispozitivul dvs.....  | 41 |
| Vizualizarea prognozei meteo.....                              | 41 |
| Vizualizarea vremii din apropierea altui oraș.....             | 41 |
| Vizualizarea radarului meteo.....                              | 41 |
| Vizualizarea alertelor meteo.....                              | 41 |
| Verificarea condițiilor de drum.....                           | 42 |
| Planificator rută.....                                         | 42 |
| Planificarea unei rute.....                                    | 42 |
| Editarea și reordonarea locațiilor de pe o rută.....           | 42 |
| Modificarea opțiunilor de stabilire a rutei pentru o rută..... | 43 |
| Navigarea pe o rută salvată.....                               | 43 |
| Editarea și salvarea rutei dvs. active.....                    | 43 |
| Camere Wireless.....                                           | 43 |
| Asocierea dispozitivului cu o cameră wireless.....             | 43 |
| Vizualizarea camerei wireless.....                             | 43 |
| Vizualizarea rutelor și destinațiilor anterioare.....          | 44 |

## **Setări..... 45**

|                                                                      |    |
|----------------------------------------------------------------------|----|
| Setările pentru hartă și vehicul.....                                | 45 |
| Activarea hărților.....                                              | 45 |
| Setările de navigare.....                                            | 45 |
| Setări mod de calcul.....                                            | 45 |
| Simularea locației curente.....                                      | 45 |
| Adăugarea unui profil de vehicul pentru zonele cu emisii reduse..... | 46 |
| Setările rețelelor wireless.....                                     | 46 |
| Setări pentru Asistență șofer.....                                   | 46 |
| Setările pentru alertele de proximitate.....                         | 46 |
| Setările camerei pentru mers înapoi....                              | 47 |
| Setările afișajului.....                                             | 47 |
| Setări pentru trafic.....                                            | 47 |
| Setările pentru unități și oră.....                                  | 47 |

|                                                      |    |
|------------------------------------------------------|----|
| Setarea orei.....                                    | 47 |
| Setările pentru limbă și tastatură.....              | 48 |
| Setările dispozitivului și de confidențialitate..... | 48 |
| Resetarea datelor și setărilor.....                  | 48 |

## **Informații dispozitiv .....48**

|                                                                                                |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Vizualizarea informațiilor de reglementare și conformitate aferente etichetei electronice..... | 48 |
| Specificații.....                                                                              | 49 |
| Încărcarea dispozitivului.....                                                                 | 49 |

## **Întreținere dispozitiv .....49**

|                                                                     |    |
|---------------------------------------------------------------------|----|
| Garmin Centrul de asistență.....                                    | 49 |
| Actualizări pentru hărți și software.....                           | 50 |
| Conectarea la o rețea Wi-Fi.....                                    | 50 |
| Actualizarea hărților și software-ului utilizând o Wi-Fi rețea..... | 51 |
| Actualizare hărți și software cu Garmin Express.....                | 52 |
| Întreținere dispozitiv.....                                         | 53 |
| Curățarea carcasei exterioare.....                                  | 53 |
| Curățarea ecranului tactil.....                                     | 53 |
| Curățarea portului USB.....                                         | 54 |
| Evitarea furtului.....                                              | 54 |
| Repornirea dispozitivului.....                                      | 54 |
| Demontarea dispozitivului, suportului și ventuzei.....              | 54 |
| Demontarea dispozitivului din suport.....                           | 54 |
| Demontarea suportului din ventuză.....                              | 54 |
| Demontarea ventuzei de pe parbriz.....                              | 54 |

## **Depanare..... 55**

|                                                                   |    |
|-------------------------------------------------------------------|----|
| Dispozitivul meu nu emite niciun sunet.....                       | 55 |
| Nu pot regla luminozitatea ecranului pe dispozitivul meu.....     | 55 |
| Când este dispozitivul Garmin DriveSmart în modul ascultare?..... | 56 |
| O opțiune pe care doresc să o folosesc nu este disponibilă.....   | 56 |
| Ventuza de prindere nu stă pe parbriz.....                        | 56 |

|                                                           |    |
|-----------------------------------------------------------|----|
| Dispozitivul nu recepționează semnale de la sateliți..... | 56 |
| Bateria nu rămâne încărcată pentru prea mult timp.....    | 56 |
| Dispozitivul meu nu se conectează la telefon.....         | 56 |

## **Anexă..... 57**

|                                                           |    |
|-----------------------------------------------------------|----|
| Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date..... | 57 |
| Gestionarea datelor.....                                  | 57 |
| Despre cardurile de memorie.....                          | 57 |
| Conectarea dispozitivului la computer.....                | 57 |
| Transferul datelor de pe computer..                       | 57 |
| Deconectarea cablului USB.....                            | 58 |
| Vizualizarea stării semnalului GPS.....                   | 58 |
| Achiziționarea unor hărți suplimentare.....               | 58 |
| Achiziționarea accesoriilor.....                          | 58 |
| Standardele europene de emisii.....                       | 58 |

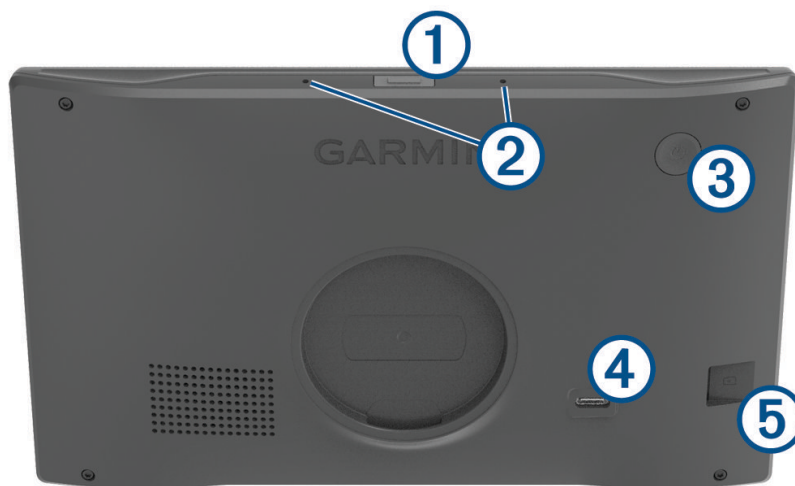
# Inițiere

## ⚠️ AVERTISMENT

Consultați ghidul *Informații importante privind siguranța și produsul*, din cutia produsului, pentru a afla datele de siguranță și alte informații importante despre produs.

- Actualizați hărțile și software-ul de pe dispozitiv (*Actualizări pentru hărți și software*, pagina 50).
- Montați dispozitivul în vehiculul dvs. și conectați-l la o sursă de alimentare (*Indicații de montare*, pagina 2).
- Recepționați semnale GPS (*Recepționarea semnalelor GPS*, pagina 9).
- Reglați volumul (*Reglarea volumului*, pagina 10) și luminozitatea afișajului (*Reglarea luminozității ecranului*, pagina 11).
- Navigați către destinație (*Inițierea unei rute*, pagina 27).

## Prezentare generală a dispozitivului



Buton de voce. Apăsați pentru a activa funcția de comandă vocală Amazon Alexa.

**SUGESTIE:** de asemenea, puteți rosti *Alexa* pentru a activa funcția de comandă vocală Amazon Alexa.

- ① Țineți apăsat timp de două secunde pentru a dezactiva sunetul microfoanelor pentru funcții de comandă vocală.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse.

- ② Microfoanele pentru funcțiile de comandă vocală și apelare hands-free.

- ③ Tastă de pornire. Apăsați pentru a porni sau a opri dispozitivul.

- ④ Port USB de date și de alimentare.

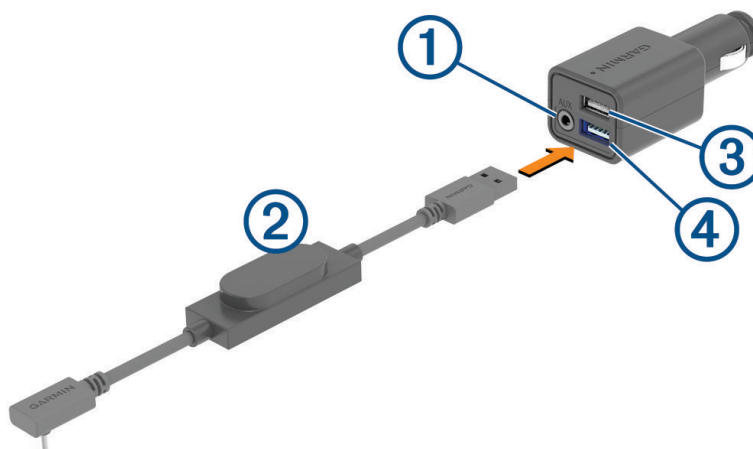
- ⑤ Slot pentru card de memorie pentru hărți și date.

## Prezentarea generală a adaptorului de alimentare al vehiculului

### ATENȚIONARE

Adaptorul de alimentare al vehiculului inclus cu dispozitivul Garmin DriveSmart 66/76/86 nu este compatibil cu orice alte dispozitive Garmin®. Conectarea acestui adaptor de alimentare la un alt dispozitiv ar putea cauza deteriorarea dispozitivului.

**NOTĂ:** anumite funcții nu sunt disponibile pentru toate modelele de produse.



|   |                                                                                                                                                                                                                                                          |
|---|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ① | Mufă de ieșire audio stereo de 3,5 mm. Se conectează la intrarea auxiliară a sistemului stereo al vehiculului prin intermediul unui cablu audio de 3,5 mm (neinclus). Se folosește doar atunci când tehnologia Bluetooth® nu este activată pentru sunet. |
| ② | Cablu de alimentare. Se conectează la portul USB de alimentare din partea din spate a dispozitivului de navigare.                                                                                                                                        |
| ③ | Port de încărcare USB de 2,4 A. Încarcă un telefon conectat, un dispozitiv media portabil sau un accesoriu compatibil.                                                                                                                                   |
| ④ | Port de încărcare USB de 2,4 A. Încarcă dispozitivul Garmin DriveSmart.                                                                                                                                                                                  |

## Indicații de montare

- Nu montați dispozitivul într-un loc care interferează cu câmpul vizual al șoferului.

### ⚠ AVERTISMENT

Este responsabilitatea dvs. să vă asigurați că locația de montare respectă toate legile și ordonanțele aplicabile și că nu vă blochează câmpul vizual în timpul operării sigure a vehiculului dvs.

- Alegeți o locație care să vă permită să amplasați cablul de alimentare în siguranță.

### ⚠ AVERTISMENT

Atunci când instalați dispozitivul în vehicul, instalați dispozitivul și cablul de alimentare în siguranță astfel încât să nu interfereze cu comenzile de operare a vehiculului. Interferența cu comenzile de operare a vehiculului poate cauza un accident care ar putea conduce la vătămări corporale sau deces.

- Alegeți un loc care să permită dispozitivului să vă audă vocea în mod clar.  
Trebuie evitată amplasarea dispozitivului în apropierea unui difuzor sau a unei duze de ventilație, care poate genera zgomot care interferează cu microfoanele.
- Alegeți un loc care poate fi accesat cu ușurință.
- Curățați bine parbrizul înainte de a instala suportul.



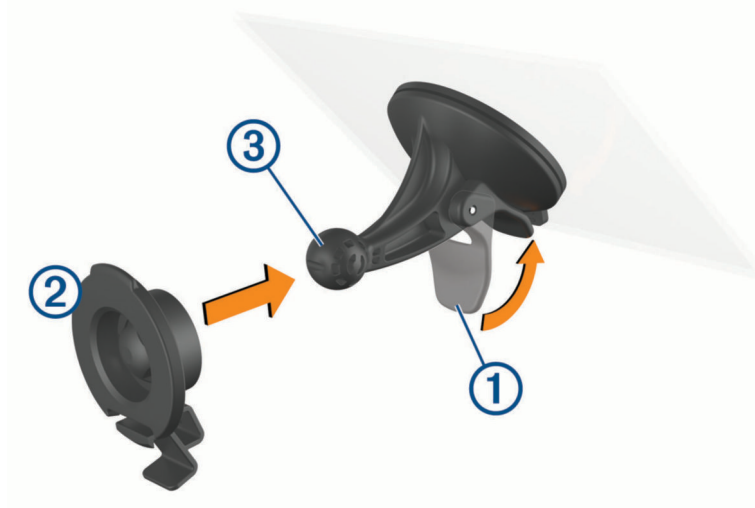
## Montarea și alimentarea dispozitivului Garmin DriveSmart 66/76 în vehicul

### AVERTISMENT

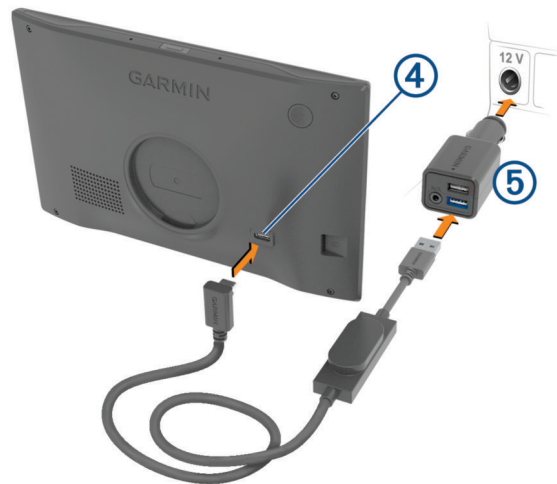
Acest produs conține o baterie cu litiu-ion. Pentru a preveni posibilitatea de rănire sau deteriorarea produselor cauzată de expunerea bateriei la temperaturi extreme, depozitați dispozitivul departe de lumina directă a soarelui.

Înainte de a utiliza dispozitivul alimentat de la baterie, reîncărcați-l.

- 1 Apăsați ventuza pe parbriz și basculați pârghia ① în spate, spre parbriz.



- 2 Apăsați suportul ② pe ventuză ③ până se fixează în poziție cu un clic.
- 3 Conectați cablul de alimentare al vehiculului la portul USB de date și de alimentare ④ de pe dispozitiv.



- 4 Conectați celălalt capăt al cablului de alimentare al vehiculului la adaptorul de alimentare al vehiculului ⑤.

- 5 Conectați adaptorul de alimentare al vehiculului la priza de curent din vehicul.
- 6 Montați sistemul de cuplare din partea superioară a suportului în fanta de pe spatele dispozitivului și apăsați partea inferioară a suportului în dispozitiv până când se fixează în poziție.



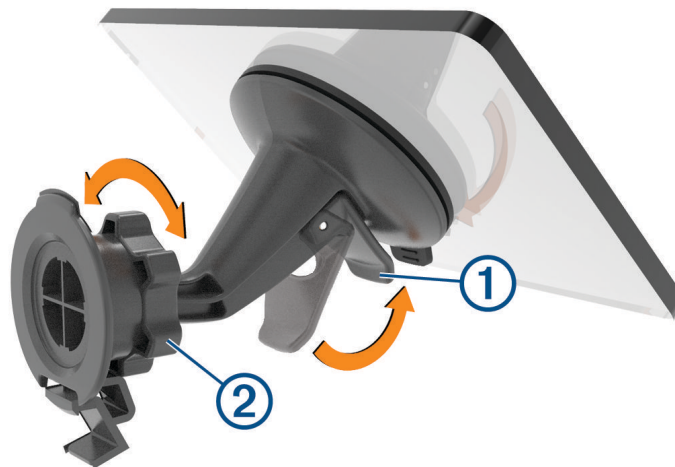
## Montarea și alimentarea dispozitivului Garmin DriveSmart 86 în vehicul

### ⚠️ AVERTISMENT

Acest produs conține o baterie cu litiu-ion. Pentru a preveni posibilitatea de rănire sau deteriorarea produselor cauzată de expunerea bateriei la temperaturi extreme, depozitați dispozitivul departe de lumina directă a soarelui.

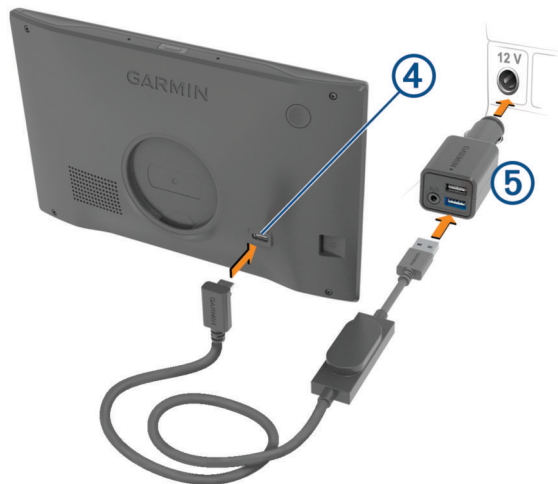
Înainte de a utiliza dispozitivul alimentat de la baterie, reîncărcați-l.

- 1 Apăsați ventuza pe parbriz și basculați pârghia ① în spate, spre parbriz.



- 2 Dacă este necesar, slăbiți piulița suportului basculant ② și reglați suportul pentru vizibilitate și utilizare mai bună.

- 3 Conectați cablul de alimentare al vehiculului la portul USB de date și de alimentare ④ de pe dispozitiv.



- 4 Conectați celălalt capăt al cablului de alimentare al vehiculului la adaptorul de alimentare al vehiculului ⑤.  
5 Conectați adaptorul de alimentare al vehiculului la priza de curent din vehicul.  
6 Montați sistemul de cuplare din partea superioară a suportului în fanta de pe spatele dispozitivului și apăsați partea inferioară a suportului în dispozitiv până când se fixează în poziție.



## Asocierea cu smartphone-ul dvs.

Puteți asocia dispozitivul dvs. Garmin DriveSmart cu smartphone-ul și cu aplicația Garmin Drive™ pentru a activa funcții suplimentare și pentru a accesa informații în timp real ([Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36](#)). De asemenea, Garmin Drive aplicația activează navigația prin comenzi vocale Garmin și opțiunile și funcțiile Amazon Alexa.

- 1 Din magazinul de aplicații de pe smartphone, instalați aplicația Garmin Drive.
- 2 Porniți dispozitivul Garmin DriveSmart și amplasați dispozitivul și smartphone-ul dvs. în 3 m (10 ft.) unul față de celălalt.
- 3 De pe telefon, deschideți aplicația Garmin Drive.
- 4 Urmăriți instrucțiunile de pe ecran pentru a vă conecta la un cont Garmin și pentru a finaliza procesul de asociere și configurare.

Va apărea panoul de comandă principal al aplicației. După ce dispozitivele sunt asociate, acestea se conectează automat atunci când sunt pornite și în raza de acoperire.

## Conectarea la sistemul stereo al vehiculului

### Conectarea la sistemul stereo printr-o conexiune Bluetooth

Dacă aveți un sistem stereo compatibil, puteți trimite sunetul dispozitivului Garmin DriveSmart la sistemul stereo al vehiculului printr-o conexiune Bluetooth wireless. Aceasta vă permite să ascultați un sunet de înaltă calitate pentru indicații de navigare, conținut media și apeluri telefonice din difuzoarele vehiculului fără a fi necesară o conexiune prin cablu.

**NOTĂ:** dacă sistemul stereo nu are tehnologie Bluetooth, puteți trimite sunetul la sistemul stereo printr-un cablu audio auxiliar ([Conectarea la sistemul audio printr-un cablu audio auxiliar, pagina 8](#)).

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse.

#### 1 Selectați o opțiune:

- În timpul asocierii inițiale a aplicației Garmin Drive, selectați **Da** atunci când aplicația vă întreabă dacă folosiți tehnologia Bluetooth pentru a vă conecta smartphone-ul la vehicul.
- După asocierea inițială, de pe dispozitivul Garmin DriveSmart, selectați **Volum > Configurare audio Bluetooth** și asigurați-vă că opțiunea **Vehicul** este selectată pentru fiecare tip de conținut audio pe care doriți să-l redați pe sistemul stereo prin intermediul conexiunii Bluetooth. Tipurile de conținut audio setate la **Dispozitiv Garmin** sunt redade de pe difuzorul dispozitivului Garmin DriveSmart.

#### 2 Setati sursa audio pentru sistemul stereo al vehiculului la intrarea Bluetooth.

**NOTĂ:** în mod implicit, dispozitivul trimite sunet la sistemul stereo prin modul media Bluetooth, care necesită ca sistemul stereo să fie setat la sursa Bluetooth. Puteți modifica setările modului Bluetooth pentru a trimite o parte sau tot sunetul folosind modul de apelare hands-free Bluetooth ([Modurile audio Bluetooth, pagina 7](#)).

### Setări audio Bluetooth

Atunci când dispozitivul este conectat la sistemul stereo al vehiculului prin intermediul unei conexiuni Bluetooth, puteți selecta modul de redare a fiecărui tip de conținut audio pe dispozitiv. Pentru fiecare tip de conținut audio, puteți selecta **Vehicul** pentru a reda acel tip de conținut audio pe sistemul stereo prin conexiunea Bluetooth sau puteți selecta **Dispozitiv Garmin** pentru a reda acel tip de conținut audio pe difuzorul dispozitivului sau cablul de ieșire auxiliar.

Selectați **Volum > Configurare audio Bluetooth**.

**Ghidează-mă:** oferă instrucțiuni pe ecran pentru a vă ajuta să alegeți cele mai bune setări audio Bluetooth pentru vehicul și sistemul stereo.

**Navigație și OK Garmin:** vă permite să selectați modul de redare a indicațiilor vocale pentru navigare, precum virajele care urmează și ghidarea pe bandă.

**Alexa și conținutul media:** vă permite să selectați modul de redare a răspunsurilor Amazon Alexa, muzicii, cărților audio și a altui conținut media.

**Apeluri telefonice:** vă permite să selectați modul de redare a sunetului apelurilor telefonice.

**Configurare audio Bluetooth:** vă permite să selectați modul Bluetooth folosit pentru a trimite conținut audio către sistemul stereo al vehiculului.

## Modurile audio Bluetooth

Dispozitivul poate trimite conținut audio, cum ar fi instrucțiuni de navigare, răspunsuri Amazon Alexa și muzică, către sistemul stereo utilizând două moduri Bluetooth.

**NOTĂ:** apelurile telefonice sunt trimise întotdeauna către sistemul stereo prin modul de apelare hands-free Bluetooth.

Selecți **Volum > Configurare audio Bluetooth > Configurare audio Bluetooth**.

**Redare ca media:** setează dispozitivul pentru a trimite conținut audio în modul media Bluetooth folosind protocolul audio A2DP. Pentru majoritatea vehiculelor, această opțiune oferă cea mai bună calitate a sunetului. Pentru a asculta conținut audio trimis în modul media Bluetooth, trebuie să setați sistemul stereo la sursa de intrare Bluetooth.

**Redare ca apel telefonic:** setează dispozitivul pentru a trimite conținut audio sub forma unui apel telefonic hands-free Bluetooth. Această opțiune folosește funcția de apelare hands-free Bluetooth a sistemului stereo pentru a reda conținut audio. Aceasta vă permite să ascultați instrucțiunile de navigare și răspunsurile Amazon pe sistemul stereo, chiar și atunci când ascultați alte surse audio, cum ar fi radioul. De asemenea, aceasta poate fi utilă în cazul sistemelor stereo ale vehiculelor care nu au o sursă de intrare media Bluetooth sau pentru care intrarea media Bluetooth oferă o calitate a sunetului mai scăzută. Atunci când utilizați acest mod, tot conținutul audio Bluetooth de pe dispozitiv întrerupe toate sursele de pe sistemul stereo, iar majoritatea sistemelor stereo nu vă permit să treceți la o altă sursă atunci când este activ modul de apelare hands-free Bluetooth. Dispozitivul încetează automat să mai trimită un semnal de apelare hands-free Bluetooth după ce finalizează redarea unui element audio, iar sistemul stereo revine la sursa audio care era activă anterior.

## Mod Compatibilitate

**NOTĂ:** această opțiune este disponibilă numai atunci când dispozitivul de navigare este asociat cu un dispozitiv Apple®.

Setează dispozitivul pentru a trimite conținut audio utilizând o combinație între semnale media Bluetooth și de apelare hands-free Bluetooth. Muzică, cărți audio și alt conținut media sunt trimise către sistemul stereo în modul media Bluetooth folosind protocolul audio A2DP. Instrucțiunile de navigare și răspunsurile Amazon Alexa sunt trimise către sistemul stereo sub forma unui apel telefonic hands-free Bluetooth. Atunci când folosiți acest mod, instrucțiunile de navigare și răspunsurile Amazon Alexa întrerup toate sursele audio de pe sistemul stereo. Cu toate acestea, pentru a asculta conținut media de pe dispozitiv, trebuie să selectați sursa de intrare Bluetooth de pe sistemul stereo. Acest mod este util în cazul în care comutați între conținutul media de pe dispozitiv și alte surse media, dar doriți să ascultați întotdeauna instrucțiunile de navigare și răspunsurile Amazon Alexa.

## Conectarea la sistemul audio printr-un cablu audio auxiliar

Dacă dispozitivul Garmin DriveSmart nu este conectat la sistemul stereo al vehiculului prin intermediul unei conexiuni Bluetooth, puteți trimite sunetul dispozitivului pe sistemul stereo al vehiculului folosind un cablu audio auxiliar de 3,5 mm.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse.

- 1 Conectați un capăt al cablului audio la mufa de ieșire audio de 3,5 mm de pe adaptorul de alimentare al vehiculului Garmin DriveSmart.



- 2 Conectați celălalt capăt al cablului audio la mufa de intrare auxiliară pentru sistemul stereo al vehiculului. Această mufă poate fi etichetată drept AUX sau Line In. Consultați manualul de utilizare al vehiculului pentru mai multe informații.
- 3 Conectați cablul de alimentare al dispozitivului la portul USB albastru de pe adaptorul de alimentare al vehiculului.
- 4 Setări sursa audio pentru sistemul stereo al vehiculului la intrarea auxiliară.
- 5 Selectați o opțiune:
  - În timpul asocierii inițiale a aplicației Garmin Drive, selectați **Nu** atunci când aplicația vă întreabă dacă folosiți tehnologia Bluetooth pentru a vă conecta smartphone-ul la vehicul.
  - După asocierea inițială, de pe dispozitivul Garmin DriveSmart, selectați **Volum > Configurare audio Bluetooth** și asigurați-vă că opțiunea **Dispozitiv Garmin** este selectată pentru fiecare tip de conținut audio.

## Pornirea sau oprirea dispozitivului

- Pentru a porni dispozitivul, apăsați tasta de pornire ① sau conectați dispozitivul la sursa de alimentare.



- Pentru a trece dispozitivul în modul de economisire a energiei, apăsați pe tasta de pornire în timp ce dispozitivul este activ.  
În modul de economisire a energiei, ecranul este dezactivat și dispozitivul consumă foarte puțină energie electrică, dar se poate activa instantaneu în scopul utilizării.  
**SUGESTIE:** dispozitivul se încarcă mai repede dacă se află în modul de economisire a energiei pe durata încărcării bateriei.
- Pentru a opri complet dispozitivul, mențineți apăsată tasta de pornire până la apariția unui mesaj pe ecran și selectați **Dezactivat**.  
Solicitarea apare după cinci secunde. Dacă eliberați tasta de pornire înainte de apariția solicitării, dispozitivul va intra în modul de economisire a energiei.

## Recepționarea semnalelor GPS

La pornirea dispozitivului de navigare, receptorul GPS trebuie să colecteze datele de la sateliți și să determine locația curentă. Timpul necesar pentru a obține semnalele de la sateliți variază în funcție de mai mulți factori, inclusiv distanța la care vă aflați de locația unde ați utilizat ultima dată dispozitivul de navigație, gradul de vizibilitate a cerului și timpul trecut de la ultima utilizare a dispozitivului. La prima pornire a dispozitivului de navigare, vor fi necesare câteva minute pentru obținerea semnalelor de la sateliți.

- 1 Porniți dispozitivul.
- 2 Așteptați ca dispozitivul să localizeze sateliții.
- 3 Dacă este necesar, ieșiți într-o zonă deschisă, departe de clădiri înalte sau copaci.

■ ■ ■ ■ din bara de stare indică intensitatea semnalului de la sateliți. Când cel puțin jumătate din bare sunt pline, dispozitivul este pregătit pentru navigare.

## Pictogramele de pe bara de stare

Bara de stare este localizată în partea de sus a meniului principal. Pictogramele de pe bara de stare afișează informații cu privire la funcțiile dispozitivului. Puteți selecta unele pictograme pentru a modifica setările sau pentru a vizualiza informații suplimentare.

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Starea semnalului GPS. Mențineți apăsat pentru a vizualiza precizia GPS și informațiile obținute de la satelit ( <a href="#">Vizualizarea stării semnalului GPS, pagina 58</a> ). |
|  | Starea tehnologiei Bluetooth. Selectați pentru a vizualiza setările Bluetooth ( <a href="#">Setările rețelelor wireless, pagina 46</a> ).                                         |
|  | Intensitatea semnalului Wi-Fi. Selectați pentru a modifica setările wi-fi ( <a href="#">Setările rețelelor wireless, pagina 46</a> ).                                             |
|  | Conectat la apelarea handsfree. Selectați pentru a efectua un apel telefonic ( <a href="#">Apelarea hands-free, pagina 38</a> ).                                                  |
| <b>9:10</b>                                                                       | Oră curentă. Selectați pentru a seta ora ( <a href="#">Setarea orei, pagina 47</a> ).                                                                                             |
|  | Nivel de încărcare a bateriei.                                                                                                                                                    |
|  | Starea conexiunii aplicației Garmin Drive ( <a href="#">Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 5</a> ).                                                                          |
| <b>53°</b>                                                                        | Temperatură. Selectați pentru a vizualiza prognoza meteo ( <a href="#">Vizualizarea prognozei meteo, pagina 41</a> ).                                                             |

## Utilizarea butoanelor de pe ecran

Butoanele de pe ecran permit navigarea în paginile, meniurile și opțiunile de meniu ale dispozitivului dvs.

- Selectați  pentru a reveni la ecranul meniului anterior.
- Țineți apăsat  pentru a reveni la meniul principal.
- Selectați  sau  pentru a parcurge liste sau meniuri.
- Țineți apăsat  sau  pentru a derula mai rapid.
- Selectați  pentru a vedea un meniu contextual de opțiuni pentru ecranul curent.

## Reglarea volumului

1 Selectați **Volum**.

2 Selectați o opțiune:

- Dacă dispozitivul nu este conectat la un smartphone, utilizați glisorul **Volum unitate principală** pentru a regla volumul dispozitivului.
- Dacă dispozitivul este conectat la un smartphone, utilizați cele două glisoare pentru a regla volumul pentru tipuri diferite de conținut audio.  
Titlul de deasupra fiecărui glisor indică tipurile de conținut audio afectat de glisor. Aceste titluri se schimbă în funcție de setările audio ([Setări audio Bluetooth, pagina 6](#)).
- Pentru a dezactiva sunetul dispozitivului, setați glisoarele de volum la 0.
- Pentru a ajusta volumul relativ pentru diferite surse audio, selectați **Mixer audio**.



## Utilizarea mixerului audio

Puteti folosi mixerul audio pentru a seta nivelurile de volum pentru diferitele tipuri de surse audio, cum ar fi indicații de navigare, răspunsuri vocale sau alerte. Nivelul pentru fiecare tip de sunet reprezintă un procentaj din volumul unității principale.

1 Selectați **Volum > Mixer audio**.

2 Utilizați glisoarele pentru a regla volumul relativ pentru fiecare sursă audio.

De exemplu, când bara de glisare este setată către dreapta, în capăt, acea sursă audio redă nivelul volumului unității principale. Atunci când bara de glisare este setată în poziția centrală, aceasta redă nivelul volumului unității principale la jumătate.

## Activare și dezactivare sunete și surse audio

Puteti porni sau opri sursele audio specifice și sunetele sistemului fără să fie afectate celelalte surse audio.

1 Selectați **Volum**.

2 În secțiunea **Sunete**, selectați o opțiune:

- Pentru a permite dispozitivului să redea instrucțiuni de navigare și indicații, selectați caseta de validare **Navigație rostită**.
- Pentru a permite dispozitivului să redea alerte de trafic și instrucțiuni, selectați caseta de validare **Alerte de trafic rostite**.
- Pentru a permite dispozitivului să redea un ton atunci când este declanșată o alertă de informare a șoferului, selectați caseta de validare **Alerte și tonuri**.
- Pentru a permite dispozitivului să redea un sunet atunci când atingeți butoane de pe ecran, selectați caseta de validare **Apăsări de buton**.
- Pentru a permite dispozitivului să redea un ton atunci când începe ascultarea unei solicitări vocale, selectați caseta de validare **Sunet la începutul solicitării**.

Atunci când apăsați butonul de voce sau roștiți *OK*, *Garmin* sau *Alexa*, dispozitivul redă un ton pentru a indica că solicitarea dvs. este ascultată.

- Pentru a permite dispozitivului să redea un ton atunci când încetează ascultarea unei solicitări vocale, selectați caseta de validare **Sunet la finalul solicitării**.

Dispozitivul redă un ton atunci când detectează că v-ați oprit din vorbit și începe să proceseze comanda dvs. vocală.

## Reglarea luminozității ecranului

1 Selectați **Setări > Afișare > Luminozitate**.

2 Utilizați bara glisantă pentru a regla luminozitatea.

# Funcții activate vocal

## AVERTISMENT

Atunci când utilizați această funcție, trebuie să vă concentrați pe condus și să o folosiți doar atunci când puteți face acest lucru în siguranță. Aplicația Garmin Drive trebuie să fie deschisă și să ruleze pe smartphone-ul compatibil pentru a utiliza funcțiile Alexa și a accesa serviciile în timp real.

Pentru a utiliza funcțiile Amazon Alexa, trebuie să vă conectați la contul Amazon din aplicația Garmin Drive.

Dispozitivul Garmin DriveSmart folosește procesarea limbajului natural pentru a înțelege intenția solicitărilor vocale. Puteți adresa întrebări sau rosti comenzi în limbajul natural, folosind propoziții complete. Manualul cuprinde multe exemple de fraze, dar puteți încerca să vorbiți cu dispozitivul utilizând un limbaj familiar dvs.

Dispozitivul include navigare activată vocal Garmin și opțiuni și funcții Amazon Alexa.

Navigarea activată vocal Garmin vă permite să căutați locații și adrese, să inițiați rute cu indicații pas cu pas, să realizați apeluri telefonice prin hands-free și multe altele. Puteți lansa navigarea activată vocal Garmin rostind expresia *OK, Garmin* urmată de o solicitare.

Cu dispozitivele Alexa integrate, puteți să solicitați să ascultați muzică, cărți audio și știri și multe altele, toate acestea cu mâinile pe volan și ochii la drum.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse sau pentru toate limbile.

## Sfaturi privind transmiterea comenzilor vocale dispozitivului

- Vorbiți pe un ton clar, direcționând vocea către dispozitiv.
- Începeți fiecare solicitare utilizând una dintre aceste opțiuni:
  - Rostiți *OK, Garmin*.
  - Rostiți *Alexa*.
  - Apăsăți butonul Comandă vocală.
- Reduceți zgomotele de fundal, precum vocile sau radioul, pentru a ajuta dispozitivul să vă interpreteze comenzile mai precis.
- Dacă nu primiți un răspuns util, încercați să reformulați solicitarea.
- Dacă dispozitivul nu răspunde solicitărilor dvs., încercați una sau mai multe dintre aceste opțiuni:
  - Asigurați-vă că dispozitivul nu este amplasat lângă un difuzor sau o duză de ventilație, care poate genera zgomot care interferează cu microfoanele.
  - Asigurați-vă că sunetul microfoanelor nu este dezactivat ([Dezactivarea sunetului microfoanelor, pagina 16](#)).

## Lansarea Navigării activate vocal Garmin

Navigarea activată vocal Garmin vă permite să faceți solicitări vocale folosind limbajul curent, pentru a căuta locații și adrese, pentru a începe rute cu indicații pas cu pas, pentru a realiza apeluri telefonice prin hands-free și multe altele.

- Rostiți *OK, Garmin* și faceți o solicitare vocală.

De exemplu, puteți spune fraze ca acestea:

- *OK, Garmin, take me home.*
- *OK, Garmin, where's the library?*

## Inițierea unei rute

### Deplasarea către o locație salvată prin comenzi vocale

Inițierea unei rute pe dispozitivul Garmin DriveSmart este utilă de fiecare dată când călătoriți către o locație salvată, chiar dacă este posibil să știți deja cum să ajungeți acolo. Dispozitivul vă poate ajuta să evitați întârzierile în trafic și lucrările de construcții raportate care pot afecta ruta dvs.

Puteți rosti fraze precum acestea pentru a iniția o rută către locațiile salvate ([Salvarea locurilor, pagina 25](#)).

- *OK, Garmin, take me home.*
- *OK, Garmin, take me to work.*
- *OK, Garmin, start a route to school.*

### Deplasarea la o adresă prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a iniția o rută către o adresă din apropiere sau către o adresă dintr-un anumit oraș.

- *OK, Garmin, take me to One Garmin Way.*
- *OK, Garmin, start a route to twelve hundred East 151st Street in Olathe, Kansas.*

### Deplasarea către locația unei companii sau o locație desemnată prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a căuta și a naviga către o companie sau o locație după nume sau categorie.

#### Locații din apropiere

- *oK, Garmin, find a coffee shop.*
- *OK, Garmin, where's the library?*
- *OK, Garmin, take me to Starbucks.*

#### Locații în apropierea unui alt oraș

- *oK, Garmin, find Mexican food near Denver, Colorado.*
- *OK, Garmin, find The Field Museum near Chicago, Illinois.*
- *OK, Garmin, find Casa Bonita near Denver, Colorado.*

#### Locații în apropierea unei intersecții

- *oK, Garmin, find barbecue near 12th Street and Vine Street.*
- *OK, Garmin, find Arthur Bryant's Barbecue near 12th Street and Vine Street.*

### Deplasarea către un oraș sau o intersecție prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a găsi și a naviga către un oraș sau o intersecție.

- *OK, Garmin, find Chandler, Arizona.*
- *OK, Garmin, find Michigan Avenue and Erie Street.*

### Verificarea orei de sosire

Când o rută este activă, puteți rosti o frază pentru a verifica ora estimată de sosire la destinație.

Rostiți *OK, Garmin, what time will we arrive?*.

### Oprirea traseului prin comenzi vocale

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a opri navigarea pe o rută.

- *OK, Garmin, stop the route.*
- *OK, Garmin, stop navigating.*

## Efectuarea unui apel telefonic utilizând comanda vocală

Puteți utiliza comanda vocală pentru a apela un contact din agendă telefonică a smartphone-ului asociat.

Rostiți *OK, Garmin, call* și spuneți numele contact.

De exemplu, puteți spune *OK, Garmin, call Mom..*

## Schimbarea setărilor dispozitivului prin comandă vocală

Puteți rosti fraze precum acestea pentru a configura setările dispozitivului la o valoare între 0 și 10.

- *OK, Garmin, increase the volume.*
- *OK, Garmin, set the volume to 0.*
- *OK, Garmin, set the volume to 9.*
- *OK, Garmin, decrease the brightness.*
- *OK, Garmin, set the brightness to 5.*

## Opțiuni și funcții Amazon Alexa

În plus față de funcțiile de navigare oferite de navigarea activată vocal Garmin, dispozitivul Garmin DriveSmart oferă acces la multe funcții Amazon Alexa, precum redarea muzicii, verificarea condițiilor meteo sau ascultarea știrilor. De asemenea, puteți folosi aplicația Amazon Alexa pentru a personaliza funcțiile, adăuga conturi de redare în stream de muzică și explora mii de opțiuni în Alexa Skills Store. Adăugarea opțiunilor necesită asocierea cu contul dvs. Amazon.

**NOTĂ:** este posibil ca unele opțiuni Amazon Alexa să nu fie compatibile cu dispozitivul Garmin DriveSmart. Compatibilitatea opțiunilor este stabilită de dezvoltatorul acestora și Amazon.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse.

### Verificarea prognozei meteo

Puteți rosti fraze de tipul acestora pentru a verifica prognoza meteo pentru zonele din apropierea dvs. sau o altă zonă. Dispozitivul rostește informațiile meteo solicitate și le afișează pe ecran.

#### Vremea de astăzi

- *alexa, how's the weather?*
- *Alexa, what's the temperature today?*

#### Vremea în zilele următoare

- *alexa, will it rain tomorrow?*
- *Alexa, what's the weather this weekend?*

#### Vremea dintr-o altă zonă

- *alexa, what's the weather in Atlanta?*
- *Alexa, will it snow in Chicago this weekend?*

### Activarea opțiunilor

Puteți activa opțiuni suplimentare comunicând cu dispozitivul Garmin DriveSmart sau folosind aplicația Amazon Alexa.

- Pentru a activa o opțiune prin comenzi vocale roștiți o frază precum *Alexa, enable the Pandora skill.*
- Pentru a căuta și a activa opțiuni din aplicația Amazon Alexa, selectați **Alexa Skills** din meniul aplicației Amazon Alexa.

## Redarea muzicii și a conținutului media

Puteți folosi comenzi vocale pentru a reda în stream muzică, podcasturi sau cărți audio din contul dvs. Amazon Music și alte opțiuni și servicii Alexa compatibile. Puteți să vă conectați conturile pentru servicii de redare a muzicii în stream utilizând aplicația Alexa. De asemenea, puteți reda conținut media manual utilizând o altă aplicație de pe telefon. În acest caz, dispozitivul controlează redarea utilizând o conexiune media Bluetooth.

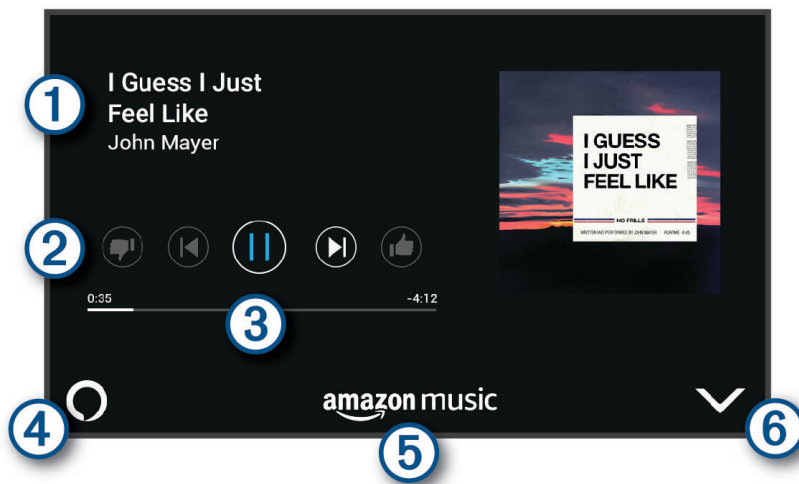
Puteți rosti fraze precum acestea pentru a reda muzică în funcție de gen, artist, titlu, album, lansări recente și multe altele.

- *Alexa, play music.*
- *Alexa, play some popular new rock music.*
- *Alexa, play my driving music station on Pandora.*

## Player muzical

Playerul media permite dispozitivului dvs. să controleze conținutul media redat în prezent pe telefonul dvs., indiferent dacă ați început redarea printr-o comandă vocală Alexa sau folosind o altă aplicație media de pe telefonul dvs. Puteți deschide playerul media în orice moment selectând Media din meniul principal.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse.



|   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Informații despre fișierele media redate în prezent, cum ar fi titlul, artistul, albumul, postul sau canalul.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| 2 | Comenzi de redare. Comenzile se schimbă în funcție de serviciul care furnizează media.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 3 | Progresul pentru elementul media curent.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 4 | Sursă audio.  indică faptul că fișierul media este redat de pe o opțiune Alexa.  indică faptul că fișierul media este redat de o altă aplicație media de pe telefonul dvs. și trimis către dispozitiv prin intermediul unei conexiuni media Bluetooth. |
| 5 | Serviciu media. Indică serviciul sau furnizorul de la care redați conținutul media.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 6 | Ascunde sau restrânge playerul media.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

## Controlarea redării conținutului media prin comenzi vocale

Dacă ați început să redați conținut media utilizând o comandă vocală Alexa, puteți rosti fraze precum acestea pentru a controla redarea prin comenzi vocale.

- Pentru a opri redarea, rostiți *Alexa, stop*.
- Pentru a relua redarea, rostiți *Alexa, resume*.
- Pentru a trece la următoarea melodie sau piesă, rostiți *Alexa, next song* sau *Alexa, next track*.
- Pentru a obține informații despre melodia redată, rostiți *Alexa, what song is this?*

## Adăugarea conturilor de muzică

Puteți utiliza aplicația Amazon Alexa pentru a conecta Garmin DriveSmart la conturile dvs. pentru servicii de redare a muzicii în stream, precum serviciul Amazon Music sau radioul de pe internet Pandora®. Nu toate serviciile de redare a muzicii în stream sunt compatibile cu dispozitivul Garmin DriveSmart.

Consultați documentația pentru aplicația Amazon Alexa de pe site-ul web Amazon pentru mai multe informații despre adăugarea conturilor pentru servicii de redare a muzicii în stream.

## Dezactivarea sunetului microfoanelor

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse.

- Pentru a dezactiva sunetul microfoanelor, țineți apăsat butonul de voce ① timp de 2 secunde.



Atunci când sunetul microfoanelor este dezactivat, o bară roșie se va afișa în partea inferioară a ecranului.

- Pentru a activa sunetul microfoanelor, apăsați butonul de voce.

## Funcții și alerte de informare a șoferului

### ⚠ ATENȚIE

Funcțiile de alerte pentru șofer și pentru limita de viteză au rol exclusiv informativ și nu înlocuiesc responsabilitatea dvs. de a respecta toate limitele de viteză de pe indicatoarele rutiere și de a conduce permanent în siguranță. Garmin nu va fi responsabilă pentru nicio amendă de circulație sau citație pe care o puteți primi pentru nerespectarea legilor și semnelor de circulație aplicabile.

Dispozitivul dvs. oferă caracteristici care pot încuraja condusul în siguranță și pot spori eficiența, chiar și atunci când conduceți într-o zonă cunoscută. Dispozitivul redă un mesaj sau un ton audibil și afișează informații pentru fiecare alertă în parte. Puteți activa sau dezactiva tonul sau mesajul audibil pentru anumite tipuri de alertă. Nu toate alertele sunt disponibile în toate zonele.

**Școli:** dispozitivul redă un sunet și afișează limita de viteză (dacă este disponibilă) până la școală sau zona cu școli.

**Limită de viteză depășită:** dispozitivul afișează un contur roșu pe pictograma de limită de viteză când depășiți limita de viteză valabilă pentru drumul pe care vă aflați.

**Limită de viteză redusă:** dispozitivul redă un ton și afișează limita de viteză ce urmează a intra în vigoare, astfel încât să fiți pregătit să reduceți viteza.

**Contrasens pe o stradă cu sens unic:** dispozitivul redă un mesaj și afișează un avertisment pe întreg ecranul dacă vă deplasați pe sensul interzis pe o stradă cu sens unic. Marginile ecranului devin roșii, iar alerta rămâne în partea de sus a ecranului până când părăsiți strada cu sens unic sau corectați direcția de deplasare.

**Trecere la nivel cu calea ferată:** dispozitivul afișează distanța până la o trecere la nivel cu calea ferată.

**Traversare animale:** dispozitivul redă un sunet pentru a indica o zonă de trecere pentru animale.

**Curbe:** dispozitivul redă un sunet pentru a indica o curbă pe drum.

**Trafic mai lent:** dispozitivul redă un ton pentru a indica porțiunea de trafic mai lent atunci când vă apropiați de aceasta cu o viteză mai mare. Dispozitivul dvs. trebuie să primească informații despre trafic pentru a utiliza această funcție (*Trafic, pagina 40*).

**Zonă în construcție:** dispozitivul redă un sunet și afișează un mesaj atunci când vă apropiați de o zonă în construcție.

**Bandă de circulație închisă:** dispozitivul redă un sunet și afișează un mesaj atunci când vă apropiați de o bandă de circulație închisă.

**Planificarea pauzei:** dispozitivul redă un ton și sugerează zone de odihnă după ce ați condus mai mult timp fără oprire.

## Activarea sau dezactivarea alertelor pentru șofer

Puteți activa sau dezactiva mai multe tipuri de alerte pentru șofer.

- 1 Selectați **Setări > Asistență șofer > Alerte pentru șofer**.
- 2 Bifați sau debifați caseta de selectare din dreptul fiecărei alerte.

## Camerele la semafoare și radarele fixe

### ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau consecințele utilizării unei lumini roșii sau a bazei de date a camerelor radar.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate regiunile sau toate modelele produsului.

În unele zone și pentru unele modele sunt disponibile informații despre locațiile camerelor la semafoare și a radarelor fixe. Dispozitivul vă anunță când vă apropiați de o viteză raportată pentru drum sau de o cameră video de monitorizare a traficului.

- În anumite zone, dispozitivul dvs. poate primi date în timp real despre semafoare și radare fixe în timp ce sunteți conectați la un smartphone care rulează aplicația Garmin Drive.
- Puteți utiliza software-ul Garmin Express™ ([garmin.com/express](http://garmin.com/express)) pentru a actualiza baza de date cu camere de pe dispozitivul dvs. Actualizați frecvent dispozitivul pentru a primi cele mai noi informații cu privire la camerele video de supraveghere.

## Găsirea și salvarea locațiilor

Hărțile detaliate încărcate în dispozitiv conțin locații cum ar fi restaurante, hoteluri și service-uri auto, precum și informații privind străzile. Meniul **Încotro?** vă ajută să găsiți destinația oferind mai multe metode de navigare, căutare și salvare a acestor informații.

Din meniul principal, selectați **Încotro?**.

- Pentru a căuta rapid în toate locațiile pe dispozitiv, selectați **Căutare** (*Găsirea unei locații utilizând bara de căutare, pagina 18*).
- Pentru a găsi o adresă, selectați **Adresă** (*Găsirea unei adrese, pagina 18*).
- Pentru a trece în revistă sau a găsi puncte de interes preîncărcate, în funcție de categorie, selectați **Categorii** (*Găsirea unui loc după categorie, pagina 20*).
- Pentru a căuta în apropierea unui alt oraș sau a unei alte zone, selectați **📍** în dreptul zonei de căutare curente (*Schimbarea zonei de căutare, pagina 20*).
- Pentru a vizualiza și a edita locațiile salvate, selectați **Salvate** (*Salvarea locurilor, pagina 25*).
- Pentru a vizualiza locațiile pe care le-ați selectat recent dintre rezultatele căutării, selectați **Recente** (*Vizualizarea locațiilor găsite recent, pagina 24*).
- Pentru a trece în revistă și a căuta puncte de interes Foursquare®, selectați **Foursquare®** (*Căutarea punctelor de interes Foursquare, pagina 22*).
- Pentru a răsfoi și a căuta Tripadvisor® evaluări ale călătorului, selectați **Tripadvisor** (*Tripadvisor, pagina 22*).
- Pentru a trece în revistă și a căuta puncte de interes HISTORY®, fotografiile și informații, selectați **History®** (*Găsirea punctelor de interes HISTORY, pagina 22*).
- Pentru a găsi parcuri naționale și a explora hărțile parcurilor, selectați **Parcuri naționale** (*Găsirea parcurilor naționale, pagina 21*).
- Pentru a naviga la coordonate geografice specifice, selectați **Coordonate** (*Găsirea unei locații folosind coordonatele, pagina 23*).



## Găsirea unei locații utilizând bara de căutare

Puteți să utilizați bara de căutare pentru a căuta locații introducând o categorie, un nume de marcă, o adresă sau un nume de oraș.

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Selectați **Căutare** în bara de căutare.
- 3 Introduceți tot termenul de căutare sau o parte a acestuia.  
Termenii de căutare sugerați vor apărea sub bara de căutare.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a căuta un tip de unitate comercială, introduceți un nume de categorie ( de exemplu „cinematografe”).
  - Pentru a căuta numele unei unități comerciale, introduceți parțial sau integral numele acesteia.
  - Pentru a căuta o adresă în apropierea dvs., introduceți numărul casei și numele străzii.
  - Pentru a căuta o adresă dintr-un alt oraș, introduceți numărul casei, numele străzii, orașul și județul.
  - Pentru a căuta un oraș, introduceți orașul și județul.
  - Pentru a căuta coordonate, introduceți coordonatele pentru latitudine și longitudine.
- 5 Selectați o opțiune:
  - Pentru a căuta utilizând un termen de căutare sugerat, selectați termenul respectiv.
  - Pentru a căuta utilizând textul introdus, selectați **Q**.
- 6 Dacă este necesar, selectați o locație.

## Găsirea unei adrese

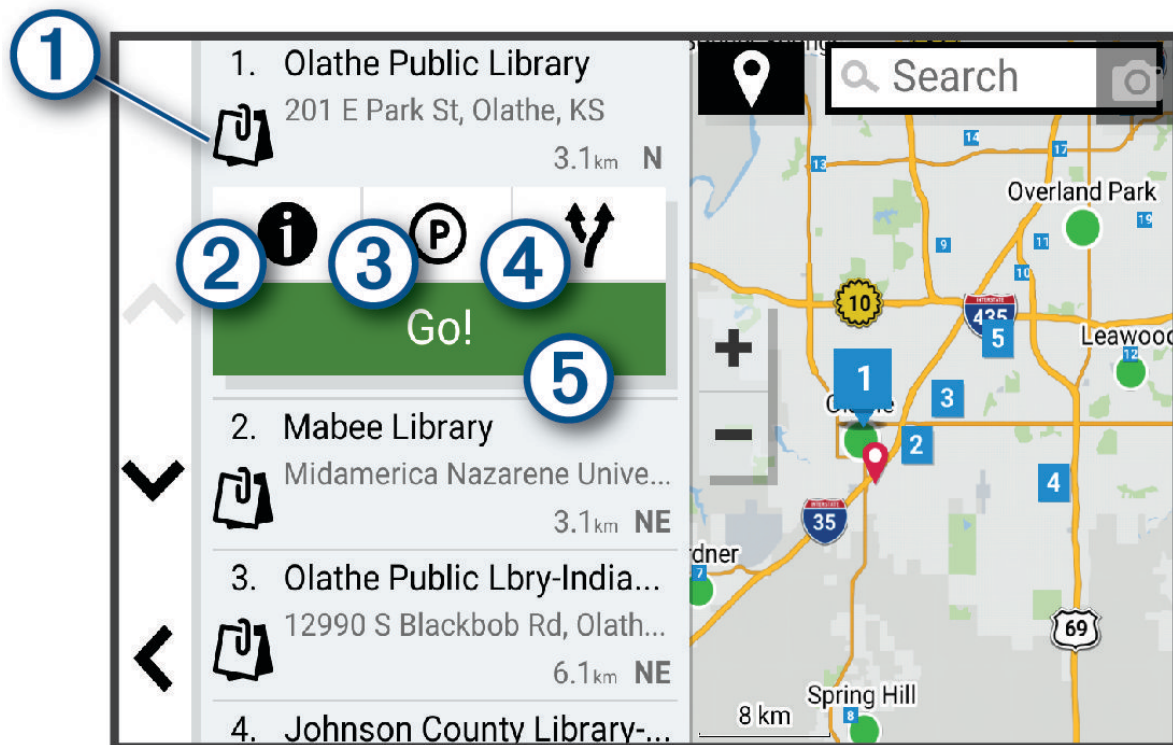
**NOTĂ:** ordinea pașilor poate să se modifice în funcție de datele hărții încărcate pe dispozitiv.

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  pentru a căuta în apropierea altui oraș sau altei zone.
- 3 Selectați **Adresă**.
- 4 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce informațiile adresei.
- 5 Selectați adresa.



## Rezultatele căutării de locații

Rezultatele căutării de locații apar într-o listă, cu locația cea mai apropiată la început. Pe hartă apare și fiecare locație numerotată. Puteți derula în jos pentru a vedea mai multe rezultate.

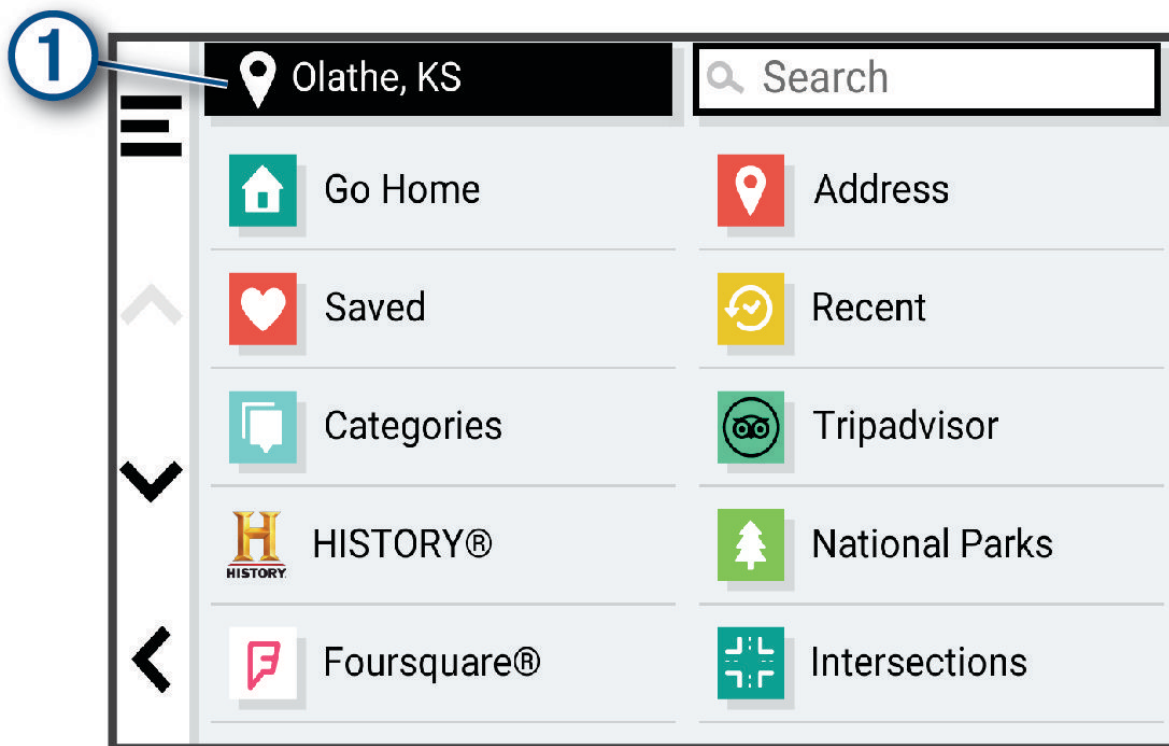


|          |                                                                                 |
|----------|---------------------------------------------------------------------------------|
| ①        | Selectați o locație pentru a vizualiza meniul de opțiuni.                       |
| ② i      | Selectați pentru a vizualiza informații detaliate despre locație.               |
| ③ P      | Selectați pentru a găsi zone de parcare din apropierea locației.                |
| ④ Y      | Selectați pentru a vizualiza rute alternative către locație.                    |
| ⑤ Start! | Selectați pentru a începe să navigați către locație utilizând ruta recomandată. |

## Schimbarea zonei de căutare

În mod implicit, dispozitivul găsește locații în apropierea locației dvs. curente. De asemenea, puteți căuta și alte zone, în apropierea destinației dvs., în apropierea unui oraș sau de-a lungul rutei active.

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Selectați  alături de zona curentă de căutare ①.



- 3 Selectați o zonă de căutare.
  - 4 Dacă este necesar, urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a selecta o anumită locație.
- Zona de căutare selectată apare alături de . Atunci când căutați o locație utilizând oricare dintre opțiunile din meniul **Încotro?**, dispozitivul sugerează mai întâi locații de lângă această zonă.

## Puncte de interes

### ATENȚIONARE

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Un punct de interes este un loc pe care îl considerați util sau interesant. Punctele de interes sunt organizate după categorii și pot include destinații de călătorie populare, precum benzinării, restaurante, hoteluri și locații de divertisment.

## Găsirea unui loc după categorie

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Selectați o categorie sau selectați **Categorii**.
- 3 Dacă este necesar, selectați o subcategorie.
- 4 Selectați o locație.

## Căutarea în cadrul unei categorii

După ce ați efectuat o căutare a unui punct de interes, anumite categorii pot afișa o listă de Căutare rapidă care afișează ultimele patru destinații pe care le-ați selectat.

- 1 Selectați **Încotro? > Categoriile**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Selectați o opțiune:
  - Selectați o destinație din lista de căutare rapidă aflată în partea dreaptă a ecranului. Lista de căutare rapidă oferă o listă de locații găsite recent din categoria selectată.
  - Selectați o subcategorie, dacă este necesar, apoi selectați o destinație.

## Găsirea parcurilor naționale

Modelele de dispozitiv care includ hărți pentru America de Nord sau Statele Unite, includ de asemenea informații detaliate pentru parcuri naționale din Statele Unite. Puteți naviga la un parc național sau o locație dintr-un parc național.

### ATENȚIONARE

Sunteți responsabil pentru înțelegerea și respectarea oricăror reguli, legi sau reglementări aplicabile asociate cu parcurile naționale.

- 1 Selectați **Încotro? > Parcuri naționale**.  
Apare o listă de parcuri naționale, cel mai apropiat parc fiind în fruntea listei.
- 2 Selectați **Căutare** și introduceți tot sau o parte din numele parcului pentru a restrânge rezultatele (opțional).
- 3 Selectați un parc național.  
Se va afișa o listă cu categorii pentru locațiile dotărilor și facilităților din parc sub numele parcului.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a începe navigarea către parc, selectați **Start!**.
  - Pentru a vizualiza mai multe informații despre parc și pentru a explora dotările și facilitățile parcului, selectați **i**.
  - Pentru a găsi rapid o locație în parc, selectați o categorie din lista de sub numele parcului și selectați o locație.

## Explorarea dotărilor și facilităților din parcurile naționale

Pe modelele din America de Nord, puteți explora informații detaliate despre dotări și facilități disponibile într-un parc național și puteți naviga către locații specifice din parc. De exemplu, puteți găsi locații de campare, repere, centre pentru vizitatori și atracții populare.

- 1 Din rezultatele căutării, selectați un parc național.  
Apare o listă de categorii pentru dotările și facilitățile din parc.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Selectați o locație, apoi selectați **Start!**.

## Găsirea punctelor de interes HISTORY

**NOTĂ:** această caracteristică nu este disponibilă pe toate modelele de produse sau pentru toate regiunile de pe hartă.

### ATENȚIONARE

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile, reglementările aplicabile asociate cu locurile de campare și punctele de interes.

Dispozitivul dvs. include HISTORY puncte de interes, care vă permit să găsiți și să aflați informații despre locurile cu semnificație istorică și punctele de atracție de interes istoric, de exemplu clădiri istorice, monumente istorice, muzee și locuri remarcabile în care s-au petrecut evenimente istorice.

- 1 Selectați **Încotro?** > **History®**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați  pentru a vizualiza o fotografie și un scurt rezumat privind istoricul locului.

## Foursquare

### ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor furnizate de Foursquare.

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Foursquare este o rețea socială bazată pe locație. Dispozitivul dvs. include milioane de puncte de interes Foursquare preîncărcate, care sunt indicate de sigla Foursquare din rezultatele dvs. de căutare a locației.

## Căutarea punctelor de interes Foursquare

Puteți căuta puncte de interes Foursquare încărcate în dispozitivul dvs.

Selectați **Încotro?** > **Foursquare®**.

## Vizualizare Foursquare Detalii locație

Puteți vizualiza Foursquare informațiile despre locație și clasificările utilizatorilor.

- 1 Din rezultatele căutării de locație, selectați un punct de interes Foursquare.
- 2 Selectați .

## Tripadvisor

Dispozitivul dvs. include puncte de interes Tripadvisor și clasificări. Clasificările Tripadvisor apar automat în lista cu rezultatele căutării pentru punctele de interes aplicabile. Puteți căuta și puncte de interes Tripadvisor din apropiere și le puteți ordona după distanță sau popularitate.

## Găsirea punctelor de interes Tripadvisor

- 1 Selectați **Încotro?** > **Tripadvisor**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Dacă este necesar, selectați o subcategorie.  
Va apărea o listă a punctelor de interes Tripadvisor din apropiere, corespunzătoare categoriei.
- 4 Selectați **Ordonare rezultate** pentru a filtra punctele de interes afișate după distanță sau popularitate (opțional).
- 5 Selectați , apoi introduceți un termen de căutare (opțional).

## Navigarea la punctele de interes din cadrul unui loc de întâlnire

**NOTĂ:** este posibil ca această funcție să nu fie disponibilă în toate zonele sau pentru toate modelele de produse.

Puteți crea o rută la un punct de interes (POI) în cadrul unui loc de întâlnire mai mare, precum un magazin, un mall sau un terminal specific dintr-un aeroport.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Căutare**.
- 2 Introduceți numele punctului de întâlnire și selectați .
- 3 Selectați locul de întâlnire.

Se va afișa o listă de categorii pentru punctele de interes din locul de întâlnire.

- 4 Selectați o categorie, selectați o locație, apoi selectați **Start!**.

Dispozitivul creează o rută spre zona de parcare sau intrarea în locul de întâlnire cât mai aproape de punctul de interes. Când ajungeți la destinație, un steag în tablă de șah indică zona de parcare recomandată. Un punct etichetat indică locația punctului de interes din cadrul locului de întâlnire.

## Instrumente de căutare

Instrumentele de căutare vă permit să căutați anumite tipuri de locații răspunzând solicitărilor de pe ecran.

### Găsirea unei intersecții

Puteți căuta o intersecție dintre două străzi, autostrăzi sau alte drumuri.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Intersecții**.
- 2 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce informațiile străzii.
- 3 Selectați intersecția.

### Găsirea unei locații folosind coordonatele

Puteți să găsiți o locație utilizând coordonatele de latitudine și longitudine.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Coordonate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  și modificați formatul sau originea coordonatelor.
- 3 Introduceți coordonatele pentru latitudine și longitudine.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a salva coordonatele ca locație, selectați **Salvare**.
  - Pentru a iniția o rută către coordonate, selectați **Start!**.

### Găsirea de stații de alimentare cu combustibil și de prețuri ale combustibilului

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive ([Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 5](#)).

Puteți să găsiți stații de alimentare cu combustibil din apropiere și puteți să comparați prețurile combustibilului.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Prețuri combustibil**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  > **Tip combustibil**, selectați un tip de combustibil și apoi **Salvare**.
- 3 Selectați o stație de alimentare cu combustibil.

## Parcare

Dispozitivul dvs. Garmin DriveSmart include date detaliate despre spații de parcare, pentru a vă ajuta să găsiți parcare în apropiere în funcție de probabilitatea existenței de locuri de parcare disponibile, tipul de spațiu de parcare, preț sau metodele de plată acceptate.

**NOTĂ:** datele detaliate despre parcări nu sunt disponibile în toate zonele sau pentru toate locațiile de parcare.

## Căutarea unui loc de parcare în apropierea locației curente

- 1 Selectați **Încotro? > Parcare**.
- 2 Selectați **Filtrare parcări** și selectați una sau mai multe categorii pentru a filtra parcările după disponibilitate, tip, preț sau metode de plată (opțional).  
**NOTĂ:** datele detaliate despre parcări nu sunt disponibile în toate zonele sau pentru toate locațiile de parcare.
- 3 Selectați locația unei parcări.
- 4 Selectați **Start!**.

## Găsirea unei parcări în apropierea unei anumite locații

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Căutați o locație.
- 3 Din rezultatele căutării, selectați o locație.
- 4 Selectați **P**.  
Apare o listă cu parcările apropiate de locația selectată.
- 5 Selectați **Filtrare parcări** și selectați una sau mai multe categorii pentru a filtra parcările după disponibilitate, tip, preț sau metode de plată (opțional).  
**NOTĂ:** datele detaliate despre parcări nu sunt disponibile în toate zonele sau pentru toate locațiile de parcare.
- 6 Selectați locația unei parcări.
- 7 Selectați **Start!**.

## Înțelegerea culorilor și simbolurilor pentru parcări

Parcările care includ date detaliate despre parcare sunt codate cromatic pentru a indica probabilitatea de a găsi un loc de parcare. Simbolurile indică tipul de parcare disponibil (stradă sau parc), informații aproximative despre preț și metoda de plată.

Puteți vedea legenda culorilor și a simbolurilor pe dispozitiv.

Din rezultatele căutării de parcare, selectați **i**.

## Vizualizarea locațiilor găsite recent

Dispozitivul dvs. stochează în memorie ultimele 50 de locații găsite.

Selectați **Încotro? > Recente**.

## Golirea listei locațiilor găsite recent

Selectați **Încotro? > Recente >  > Ștergere > Da**.

## Vizualizarea informațiilor despre locația curentă

Puteți utiliza pagina Unde mă aflu? pentru a vizualiza informații despre locația curentă. Aceasta este o caracteristică utilă dacă trebuie să comunicați personalului de urgență locul unde vă aflați.

De pe hartă, selectați vehiculul.

## Găsirea serviciilor de urgență și a benzinărilor

Puteti utiliza pagina Unde mă aflu? pentru a găsi cele mai apropiate spitale, secții de poliție și benzinării.

- 1 De pe hartă, selectați vehiculul.
- 2 Selectați **Spitale, Secții de poliție, Opriri pentru camioane** sau **Combustibil**.  
**NOTĂ:** anumite categorii de servicii nu sunt disponibile în orice zonă.  
Apare o listă a locațiilor pentru serviciul selectat, cu cele mai apropiate locații în partea de sus.
- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a naviga la locație, selectați **Start!**
  - Pentru a vizualiza numărul de telefon și alte detalii despre locație, selectați **i**.

## Obțineți instrucțiuni de navigație către locația dvs. curentă

Dacă trebuie să îi spuneți unei alte persoane cum să ajungă la locația dvs. curentă, dispozitivul vă poate oferi o listă de instrucțiuni.

- 1 De pe hartă, selectați vehiculul.
- 2 Selectați  > **Indicații spre mine**.
- 3 Selectați o locație de pornire.
- 4 Alegeți **Selectare**.

## Adăugarea unei scurtături

Puteti adăuga scurtături la meniul Încotro?. O scurtătură poate indica o locație, o categorie sau un instrument de căutare.

Meniul Încotro? poate conține până la 36 de pictograme pentru scurtături.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Adăugare scurtătură**.
- 2 Selectați un element.

## Eliminarea unei scurtături

- 1 Selectați **Încotro?** >  > **Eliminare scurtături**.
- 2 Selectați scurtătura pe care doriți să o eliminați.
- 3 Selectați din nou scurtătura pentru a confirma.
- 4 Selectați **Finalizare**.

## Salvarea locurilor

### Salvarea unei locații

- 1 Căutați o locație (*Găsirea unui loc după categorie, pagina 20*).
- 2 Din rezultatele căutării, selectați o locație.
- 3 Selectați **i** > **Salvare**.
- 4 Dacă este necesar, introduceți un nume, apoi selectați **Finalizare**.
- 5 Selectați **Salvare**.

### Salvarea locației curente

- 1 De pe hartă, selectați pictograma vehiculului.
- 2 Selectați **Salvare**.
- 3 Introduceți un nume și selectați **Finalizare**.

## Editarea unei locații salvate

- 1 Selectați **Încotro? > Salvate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați o categorie.
- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați **i**.
- 5 Selectați **≡ > Editare..**
- 6 Selectați o opțiune:
  - Selectați **Nume**.
  - Selectați **Număr de telefon**.
  - Selectați **Categorii** pentru atribuirea de categorii locației salvate.
  - Selectați **Schimbare simbol hartă** pentru a modifica simbolul utilizat la marcarea pe hartă a locației salvate.
- 7 Editați informațiile.
- 8 Selectați **Finalizare**.

## Atribuirea de categorii unei locații salvate

Puteți adăuga categorii personalizate pentru organizarea locațiilor salvate.

**NOTĂ:** categoriile vor apărea în meniul Locații salvate după ce salvați cel puțin 12 locații.

- 1 Selectați **Încotro? > Salvate**.
- 2 Selectați o locație.
- 3 Selectați **i**.
- 4 Selectați **≡ > Editare > Categorii**.
- 5 Introduceți unul sau mai multe nume de categorii, separate prin virgule.
- 6 Dacă este necesar, selectați o categorie sugerată.
- 7 Selectați **Finalizare**.

## Ștergerea unei locații salvate

**NOTĂ:** locațiile șterse nu mai pot fi recuperate.

- 1 Selectați **Încotro? > Salvate**.
- 2 Selectați **≡ > Ștergere locații salvate**.
- 3 Bifați caseta din dreptul locațiilor salvate pentru care se dorește ștergerea și selectați **Ștergere**.

# Urmarea unei rute

## Rute

Ruta este calea de la locația dvs. curentă către una sau mai multe destinații.

- Dispozitivul calculează o rută recomandată către destinația dvs. pe baza preferințelor pe care le setați, inclusiv modul de calculare a rutei ([Schimbarea modului de calculare a rutelor, pagina 31](#)) și rutele ocolitoare ([Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone, pagina 31](#)).
- Puteți începe navigarea către destinație rapid, folosind ruta recomandată, sau puteți selecta o rută alternativă ([Inițierea unei rute, pagina 27](#)).
- Dacă sunt drumuri pe care doriți să le evitați sau să le urmați în mod special, puteți personaliza ruta ([Modelarea rutei dvs., pagina 30](#)).
- Puteți adăuga mai multe destinații la o rută ([Adăugarea unei locații pe ruta dvs., pagina 30](#)).



## Inițierea unei rute

1 Selectați **Încotro?**, apoi căutați o locație (*Găsirea și salvarea locațiilor*, pagina 17).

2 Selectați o locație.

3 Selectați o opțiune:

- Pentru a începe navigarea cu ruta recomandată, selectați **Start!**.
- Pentru a alege o rută alternativă, selectați **Y**, apoi selectați o rută.  
Rutele alternative apar în dreapta hărții.
- Pentru a edita traseul rutei, selectați **Y** > **Editare rută** și adăugați puncte de modelare a rutei (*Modelarea rutei dvs.*, pagina 30).

Dispozitivul calculează o rută până la locație și vă ghidează, utilizând instrucțiuni vocale și informații de pe hartă (*Ruta dvs. pe hartă*, pagina 27). Va fi afișată o previzualizare a drumurilor principale de pe ruta dvs. la marginea hărții, pentru câteva secunde.

Dacă trebuie să opriți în locații suplimentare, puteți adăuga locațiile pe rută (*Adăugarea unei locații pe ruta dvs.*, pagina 30).

## Inițierea unei rute cu ajutorul hărții

Puteți iniția o rută selectând o locație de pe hartă.

1 Selectați **Viz.hartă**.

2 Trageți și măriți harta pentru a afișa zona de căutare.

3 Dacă este necesar, selectați **Q** pentru a filtra punctele de interes afișate după categorie.

**NOTĂ:** această caracteristică nu este disponibilă pe toate modelele de produse.

Pe hartă vor apărea indicatoare ale locurilor (puncte colorate).

4 Selectați o opțiune:

- Selectați un marcaj de loc.
- Selectați un punct, cum ar fi o stradă, o intersecție sau o adresă.

5 Selectați **Start!**.

## Deplasarea la locația de reședință

Prima dată când porniți o rută spre reședință, dispozitivul va cere introducerea locației de reședință.

1 Selectați **Încotro?** > **Acasă**.

2 Dacă este necesar, introduceți locația dvs. de reședință.

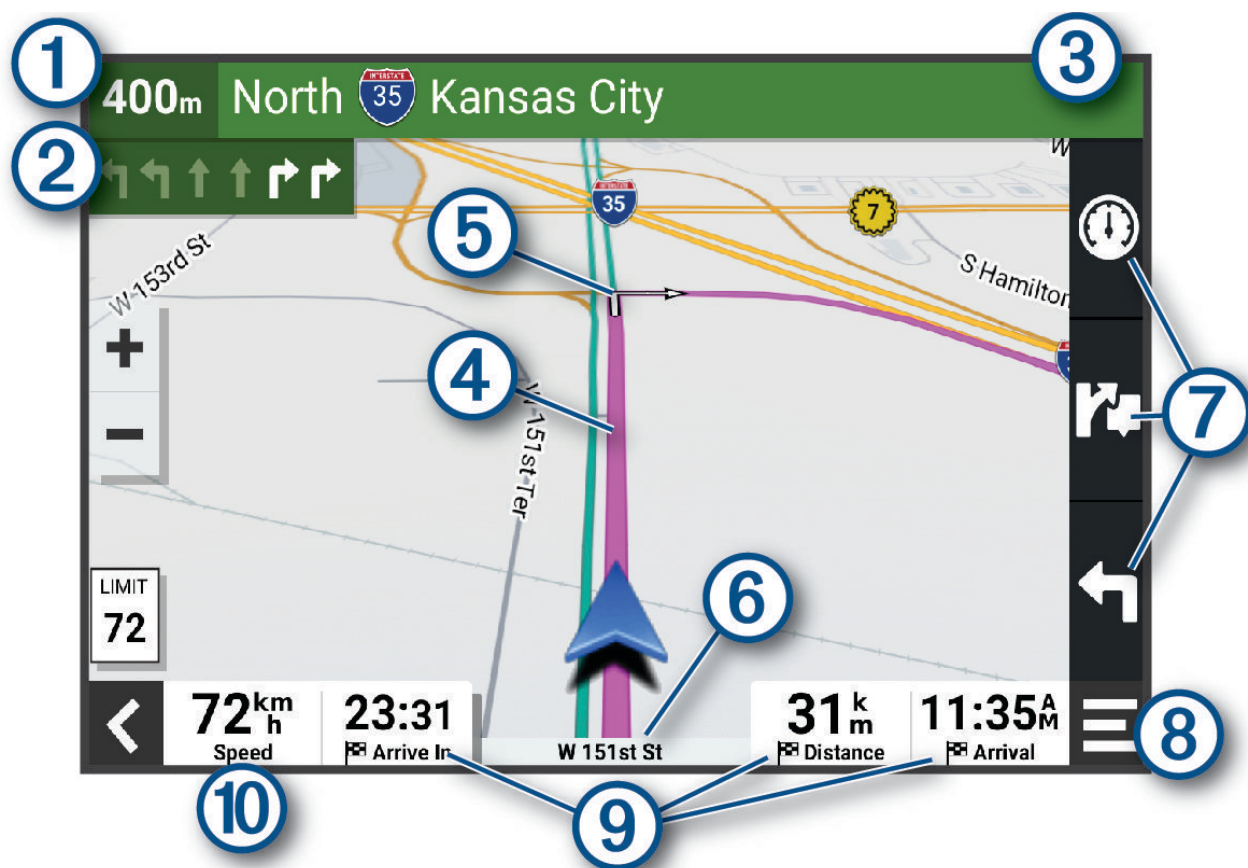
## Editarea locației dvs. de reședință

1 Selectați **Încotro?** > **≡** > **Setare locație reședință**.

2 Introduceți locația dvs. de reședință.

## Ruta dvs. pe hartă

În timp ce călătoriți, dispozitivul vă ghidează spre destinație, utilizând instrucțiuni vocale și informații de pe hartă. Instrucțiunile pentru următorul viraj, următoarea ieșire sau pentru orice alte acțiuni apar în partea de sus a hărții.



① Distanța până la următoarea acțiune.

② Următoarea acțiune de pe rută. Indică următorul viraj, ieșire sau altă acțiune și banda pe care ar trebui să vă deplasați, dacă această funcție este disponibilă.

③ Numele străzii sau al ieșirii asociate cu următoarea acțiune.

④ Ruta evidențiată pe hartă.

⑤ Următoarea acțiune de pe rută. Săgețile de pe hartă indică locația acțiunilor următoare.

⑥ Numele drumului pe care vă deplasați.

⑦ Comenzi rapide instrumente hartă.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate modelele de produse.

⑧ Instrumente hartă. Puteți selecta instrumente pentru a vă arăta mai multe informații despre ruta dvs. și împrejurimi.

Câmpuri de date.

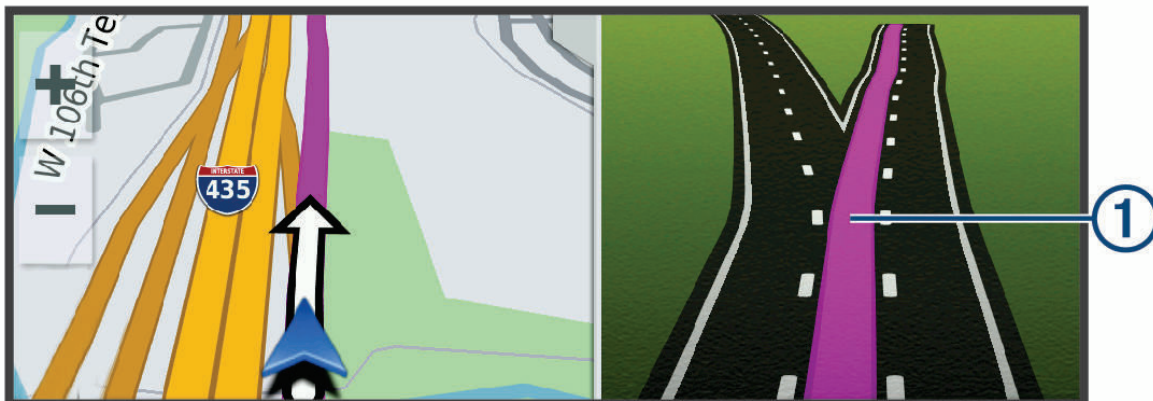
⑨ **SUGESTIE:** puteți atinge aceste câmpuri pentru a modifica informațiile afișate (*Modificarea câmpului de date pe hartă, pagina 36*).

Viteza vehiculului.

⑩ **SUGESTIE:** puteți atinge acest câmp pentru a deschide pagina cu informațiile călătoriei (*Vizualizarea paginii cu informațiile călătoriei, pagina 35*).

## Ghidare pe bandă activă

Pe măsură ce vă apropiați de unele viraje, ieșiri sau schimbări de pe ruta dvs., lângă hartă apare o simulare detaliată a drumului, dacă este disponibilă. O linie colorată ① indică banda corespunzătoare pentru viraj.



## Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare

În timp ce navigați pe o rută, puteți vizualiza virajele care urmează, schimbările de benzi sau alte indicații pentru ruta dvs.

1 Selectați o opțiune de pe hartă:

- Pentru a vizualiza viraje ce urmează și indicații de orientare pe măsură ce navigați, selectați  > **Viraje**. Instrumentul de pe hartă afișează următoarele viraje sau indicații într-un chenar lângă hartă. Lista se actualizează automat pe măsură ce parcurgeți ruta.
- Pentru a vizualiza lista întreagă de viraje și indicații de orientare pentru întreaga rută, selectați bara de text aflată în partea superioară a hărții.

2 Selectați un viraj sau o indicație (opțional).

Se vor afișa informații detaliate. Dacă este disponibilă, este afișată o imagine a intersecției, pentru intersecțiile de pe drumurile principale.

## Vizualizarea întregii rute pe hartă

1 În timp ce navigați pe o rută, selectați orice loc de pe hartă.

2 Selectați .

## Sosirea la destinație

Când vă apropiați de destinație, dispozitivul furnizează informații pentru a vă ajuta să vă încheiați ruta.

-  indică locația destinației dvs. pe hartă și un mesaj vocal vă anunță că vă apropiați de aceasta.
- Atunci când vă apropiați de unele destinații, dispozitivul vă sugerează automat zone de parcare. Puteți să selectați Mai multe pentru a vedea toată lista de zone de parcare sugerate ([Parcarea în apropierea destinației dvs.](#), pagina 30).
- Atunci când vă opriți la destinație, dispozitivul finalizează automat ruta. Dacă dispozitivul nu detectează automat sosirea dvs., puteți selecta  > **Stop** pentru a finaliza ruta.

## Parcarea în apropierea destinației dvs.

Dispozitivul dvs. vă poate ajuta să găsiți un loc de parcare în apropierea destinației dvs. Atunci când vă apropiați de unele destinații, dispozitivul vă sugerează automat zone de parcare.

### 1 Selectați o opțiune:

- Când dispozitivul vă sugerează să parcați, selectați **Mai multe** pentru a vedea toate zonele de parcare sugerate.

**NOTĂ:** când selectați o zonă de parcare sugerată, dispozitivul actualizează ruta automat.

- Dacă dispozitivul nu sugerează locuri de parcare, selectați **Încotro?** > **Categorii** > **Parcare** și alegeți  > **Destinația mea**.

### 2 Selectați **Filtrare parcări** și selectați una sau mai multe categorii pentru a filtra parcările după disponibilitate, tip, preț sau metode de plată (opțional).

**NOTĂ:** datele detaliate despre parcări nu sunt disponibile în toate zonele sau pentru toate locațiile de parcare.

### 3 Selectați o locație de parcare, apoi selectați **Start!**.

Dispozitivul vă ghidează către zona de parcare.

## Schimbarea rutei active

### Adăugarea unei locații pe ruta dvs.

Înainte de a putea adăuga o locație pe ruta dvs., trebuie să navigați pe o rută ([Inițierea unei rute, pagina 27](#)).

Puteți adăuga locații la mijlocul sau la sfârșitul rutei dvs. De exemplu, puteți adăuga o benzinărie ca următoarea destinație pe ruta dvs.

**SUGESTIE:** pentru a crea rute complexe, cu locații multiple sau opriri programate, puteți utiliza planificatorul de rute pentru a planifica, a programa și a salva o rută ([Planificarea unei rute, pagina 42](#)).

### 1 De pe hartă, selectați > **Încotro?**.

### 2 Căutați o locație ([Găsirea și salvarea locațiilor, pagina 17](#)).

### 3 Selectați o locație.

### 4 Selectați **Start!**.

### 5 Selectați o opțiune:

- Pentru a adăuga locația ca următoarea destinație pe ruta dvs., selectați **Adăug. ca oprire următ.**
- Pentru a adăuga locația la finalul rutei dvs., selectați **Adăugare ca ultimă oprire**.
- Pentru a adăuga locația și a ajusta ordinea destinațiilor de pe ruta dvs., selectați **Adăugare la ruta activă**.

Dispozitivul recalculează ruta pentru a include locația adăugată și vă ghidează către destinații în ordinea acestora.

### Modelarea rutei dvs.

Înainte de a vă putea modela ruta, trebuie să inițiați o rută ([Inițierea unei rute, pagina 27](#)).

Vă puteți modela ruta manual pentru a-i modifica cursul. Acest lucru vă permite să direcționați ruta pentru a utiliza un anumit drum sau pentru a trece printr-o anumită zonă, fără a adăuga o destinație la rută.

### 1 Selectați orice loc de pe hartă.

### 2 Selectați **Modelare rută**.

**SUGESTIE:** puteți selecta  pentru a mări harta și a alege o locație mai precisă.

Dispozitivul intră în modul de modelare a rutei și recalculează ruta pentru a călători prin locația selectată.

### 3 Selectați **Start!**.

### 4 Dacă este necesar, selectați o opțiune:

- Pentru a adăuga mai multe puncte de modelare pe rută, selectați locații suplimentare pe hartă.
- Pentru a elimina un punct de modelare, selectați punctul de modelare și selectați **Elimina**.

## Alegerea unei ocoliri

Puteți alege o ocolire pe o anumită distanță de-a lungul rutei dvs. sau puteți ocoli anumite drumuri. Această funcție este utilă atunci când ajungeți la porțiuni de drum în lucru, drumuri închise sau care se află într-o stare deficitară.

- 1 De pe hartă, selectați  > **Editare rută**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a ocoli ruta dvs. pe o anumită distanță, selectați **Ocolire în funcție de distanță**.
  - Pentru a ocoli o anumită șosea de pe ruta dvs., selectați **Ocolire în funcție de drum**.

## Schimbarea modului de calculare a rutelor

- 1 Selectare **Mod de calcul**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Selectați **Timp mai scurt** pentru a calcula rute care sunt mai rapide, dar care pot fi mai lungi ca distanță.
  - Selectați **Linie dreaptă** pentru a calcula rute directe din punct în punct (fără drumuri).

## Evitarea zonelor cu emisii reduse pe ruta dvs.

Dispozitivul dvs. poate evita zone cu emisii reduse sau cu restricții de emisii care se pot aplica pentru vehiculul dvs.

Înainte de a putea folosi această funcție, trebuie să adăugați un profil de vehicul pentru zona cu emisii reduse pe dispozitiv ([Adăugarea unui profil de vehicul pentru zonele cu emisii reduse, pagina 46](#)).

Înainte de a putea evita zonele cu emisii reduse pe ruta dvs., trebuie să începeți o rută.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate regiunile sau toate modelele produsului.

Atunci când dispozitivul vă solicită acest lucru, selectați **Start!** pentru a alege o rută alternativă.

## Oprirea rutei

De pe hartă, selectați  > **Stop**.

## Utilizarea rutelor sugerate

Pentru a putea utiliza această caracteristică, trebuie să salvați cel puțin o locație și să activați funcția istoricului de călătorie ([Setările de navigare, pagina 45](#)).

Utilizând caracteristica myTrends™, dispozitivul determină destinația în funcție de istoricul călătoriei, ziua săptămânii și momentul zilei. După ce conduceți de mai multe ori către o locație salvată, este posibil ca aceasta să apară în bara de navigare de pe hartă, împreună cu durata estimată a călătoriei și informații despre trafic.

Selectați bara de navigare pentru a vizualiza o rută sugerată către locația dorită.

## Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone

### Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs.

Înainte de a putea evita întârzierile din trafic, trebuie să primiți informații de trafic ([Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs., pagina 40](#)).

În mod implicit, dispozitivul vă optimizează automat ruta pentru a evita întârzierile în trafic. Dacă aveți această opțiune dezactivată în setările pentru trafic ([Setări pentru trafic, pagina 47](#)), puteți vizualiza și evita manual întârzierile în trafic.

- 1 În timp ce vă deplasați pe o rută, selectați  > **Trafic**.
- 2 Selectați opțiunea **Rută alternativă**, dacă este disponibilă.
- 3 Selectați **Start!**.

## Evitarea drumurilor cu taxă

Dispozitivul dvs. poate evita stabilirea rutelor prin zone care necesită taxe, precum drumurile cu taxă, podurile cu taxă sau zone aglomerate. Totuși, dispozitivul poate include o zonă cu taxă pe ruta dvs. dacă nu sunt disponibile alte rute acceptabile.

- 1 Selectați **Setări > Navigare > Evitări > Taxe**.
- 2 Selectați **Salvare**.

## Evitarea unor caracteristici ale drumurilor

- 1 Selectați **Setări > Navigare > Evitări**.
- 2 Selectați caracteristicile de drum pe care doriți să le evitați în rutele dvs. și apoi selectați **Salvare**.

## Evitarea zonelor cu emisii reduse

Dispozitivul dvs. poate evita zone cu emisii reduse sau cu restricții de emisii care se pot aplica pentru vehiculul dvs.

- 1 Selectați **Setări > Navigare > Zone cu emisii reduse**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a fi întrebat de fiecare dată înainte de stabilirea rutei printr-o zonă cu emisii reduse, selectați **Întreabă-mă întotdeauna**.
  - Pentru a evita întotdeauna zonele cu emisii reduse, selectați **Evitare**.
  - Pentru a permite întotdeauna zonele cu emisii reduse, selectați **Permitere**.
- 3 Selectați **Salvare**.

## Rute ocolitoare personalizate

Rutele ocolitoare personalizate vă permit să selectați anumite zone sau secțiuni de drum pe care să le evitați. La calcularea unei rute, dispozitivul evită aceste zone și drumuri cu excepția cazului în care nu este disponibilă nicio altă rută rezonabilă.

### Evitarea unui drum

- 1 Selectați **Setări > Navigare > Evitări personalizate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Adăugare evitare**.
- 3 Selectați **Adăugare drum de evitat**.
- 4 Selectați punctul de început al secțiunii de drum pe care doriți să o evitați și selectați **Următor**.
- 5 Selectați punctul final al secțiunii și selectați **Următor**.
- 6 Selectați **Finalizare**.

### Evitarea unei zone

- 1 Selectați **Setări > Navigare > Evitări personalizate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Adăugare evitare**.
- 3 Selectați **Adăugare zonă de evitat**.
- 4 Selectați colțul din stânga sus al zonei de evitat și selectați **Următor**.
- 5 Selectați colțul din dreapta jos al zonei de evitat și selectați **Următor**.  
Zona selectată va fi umbrită pe hartă.
- 6 Selectați **Finalizare**.

### Dezactivarea unei evitări personalizate

Puteți să dezactivați o evitare personalizată fără a o șterge.

- 1 Selectați **Setări > Navigare > Evitări personalizate**.
- 2 Selectați o evitare.
- 3 Selectați  > **Dezactivare**.



## Ștergerea evitărilor personalizate

- 1 Selectați **Setări > Navigare > Evitări personalizate > **.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a șterge toate rutele ocolitoare personalizate, selectați **Selectare toate > Ștergere**.
  - Pentru a șterge o rută ocolitoare personalizată, selectați ruta ocolitoare și apoi selectați **Ștergere**.

## Utilizarea hărții

Puteți utiliza harta pentru a naviga pe o rută ([Ruta dvs. pe hartă, pagina 27](#)) sau pentru a vizualiza zone din împrejurimea dvs. atunci când nicio rută nu este activă.

- 1 Selectați **Viz.hartă**.
- 2 Selectați orice loc de pe hartă.
- 3 Selectați o opțiune:
  - Trageți harta pentru a glisa la stânga, la dreapta, în sus sau în jos.
  - Pentru a micșora sau mări, selectați **+** sau **-**.
  - Pentru a schimba vizualizarea din modul Nord-Sus în cel 3-D și invers, selectați **▲**.
  - Pentru a deschide planificatorul de rute, selectați **📍** ([Planificator rută, pagina 42](#)).
  - Pentru a filtra punctele de interes afișate după categorie, selectați **Q**.
  - Pentru a iniția o rută, selectați o locație de pe hartă și alegeți **Start!** ([Inițierea unei rute cu ajutorul hărții, pagina 27](#)).

## Instrumente hartă

Instrumentele hărții oferă acces rapid la informații și funcții ale dispozitivului în timp ce vizualizați harta. Când activați un instrument de hartă, acesta apare într-un panou de la marginea hărții.

**Stop:** oprește navigarea pe ruta activă.

**Editare rută:** vă permite să alegeți o rută ocolitoare sau să omiteți locații aflate pe ruta dvs. ([Schimbarea rutei active, pagina 30](#)).

**Anulare sunet navig.:** dezactivează sunetul dispozitivului.

**NOTĂ:** numai funcțiile de navigare sunt dezactivate. Dispozitivul încă redă apelurile telefonice, conținutul media și răspunsurile asistentului vocal la un volum normal.

**Orașe în față:** afișează orașele și serviciile următoare de-a lungul rutei active sau de-a lungul unei autostrăzi ([Orașe în față, pagina 34](#)).

**Înainte pe rută:** afișează locațiile aflate în față pe ruta dvs. sau pe drumul pe care călătoriți ([Înainte, pagina 34](#)).

**Trafic:** afișează condițiile de trafic de pe ruta dvs. sau din zona dvs. ([Vizualizarea traficului din față, pagina 35](#)). Această funcție nu este disponibilă în toate zonele sau pentru toate modelele de dispozitive.

**Datele călătoriei:** afișează informații despre călătorie ce pot fi personalizate, de ex., viteza sau kilometrajul ([Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei, pagina 35](#)).

**Viraje:** afișează o listă a virajelor care urmează pe ruta dvs. ([Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare, pagina 29](#)).

**Telefon:** afișează o listă de apeluri recente din telefonul dvs. conectat, iar în timpul unui apel activ afișează opțiuni pentru apelul în desfășurare ([Utilizarea opțiunilor pentru apel în curs, pagina 39](#)).

**Vreme:** afișează informații despre vreme pentru zona dvs.

**Player muzical:** afișează comenzile și informațiile media.

**Notificări inteligente:** afișează notificările inteligente recente de pe telefonul conectat ([Notificări inteligente, pagina 37](#)).

**Zone cu emisii reduse:** afișează zonele cu emisii reduse ce urmează, care sunt aplicabile vehiculului dvs. ([Evitarea zonelor cu emisii reduse pe ruta dvs., pagina 31](#)).

## Vizualizarea unui instrument de hartă

- 1 De pe hartă, selectați .
- 2 Selectați un instrument de hartă.  
Instrumentul de hartă apare într-un panou de la marginea hărții.
- 3 După ce ați terminat utilizarea instrumentului de hartă, selectați .

## Înainte

Instrumentul Înainte pe rută oferă informații despre locații aflate în față pe ruta dvs. sau pe drumul pe care vă deplasați. Puteți vizualiza puncte de interes care urmează, în funcție de categorie, cum ar fi restaurante, benzinării sau zone de odihnă.

Puteți personaliza categoriile ce vor fi afișate în instrumentul Înainte pe rută.

## Vizualizarea locațiilor ce urmează

- 1 Din hartă, selectați  > **Înainte pe rută**.  
În timp ce călătoriți, instrumentul hartă afișează locația următoare de pe șosea sau de pe ruta dvs.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Dacă instrumentul hartă afișează categoriile, selectați o categorie pentru a vizualiza lista locațiilor din apropiere, din categoria respectivă.
  - Dacă instrumentul hartă afișează locațiile care urmează, selectați o locație pentru a vizualiza detaliile acesteia sau pentru a iniția o rută către locația respectivă.

## Personalizarea categoriilor meniului Înainte pe rută

Puteți personaliza categoriile de locație ce vor fi afișate în instrumentul Înainte pe rută.

- 1 Din hartă, selectați  > **Înainte pe rută**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Selectați .
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru mutarea unei categorii mai sus sau mai jos în listă, selectați și glisați săgeata de lângă numele categoriei.
  - Selectați o categorie pentru a o schimba.
  - Pentru a crea o categorie personalizată, selectați o categorie, selectați **Căutare personalizată**, apoi introduceți numele unei companii sau al unei categorii.
- 5 Selectați **Salvare**.

## Orașe în față

În timp ce călătoriți pe o autostradă sau navigați pe o rută care include o autostradă, instrumentul Orașe în față furnizează informații despre orașele din față situate de-a lungul autostrăzii. Pentru fiecare oraș, instrumentul hartă afișează distanța până la ieșirea de pe autostradă și serviciile disponibile, în mod similar informațiilor privind semnalizarea rutieră de pe autostrăzi.

## Vizualizarea orașelor care urmează și a serviciilor de la ieșiri

- 1 Din hartă, selectați  > **Orașe în față**.  
În timp ce călătoriți pe o autostradă sau pe o rută activă, instrumentul hartă afișează informații privind orașele și ieșirile care urmează.
- 2 Selectați un oraș.  
Dispozitivul afișează o listă cu punctele de interes amplasate la ieșirea spre oraș selectată, de exemplu benzinării, locuri de cazare și restaurante.
- 3 Selectați o locație, apoi selectați **Start!** pentru a începe navigarea.



## Informații cursă

### Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei

Din hartă, selectați  > **Datele călătoriei**.

### Personalizarea câmpurilor cu datele călătoriei

- 1 Din hartă, selectați  > **Datele călătoriei**.
- 2 Selectați un câmp de date ale călătoriei.
- 3 Selectați o opțiune.

Noul câmp cu date ale călătoriei apare în instrumentul de date ale călătoriei afișat pe hartă.

### Vizualizarea paginii cu informațiile călătoriei

Pagina cu informațiile călătoriei afișează viteza dvs. și furnizează statistici despre călătorie.

Din hartă, selectați **Viteză**.

### Vizualizarea jurnalului de călătorie

Dispozitivul dvs. păstrează un jurnal de călătorie, care reprezintă o înregistrare a traseului pe care l-ați parcurs.

- 1 Selectați **Setări** > **Afișare hartă** > **Straturi hartă**.
- 2 Bifați caseta de selectare **Istoric de călătorie**.

### Resetarea informațiilor călătoriei

- 1 Din hartă, selectați **Viteză**.
- 2 Dacă este necesar, selectați un câmp de date cu informații despre călătorie.
- 3 Selectați  > **Resetare câmpuri**.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Când nu navigați pe o rută, selectați **Selectare toate** pentru a reseta toate câmpurile de date, cu excepția vitezometrului, de pe prima pagină.
  - Selectați **Resetare date totale** pentru a reseta Călătoria A și toate datele.
  - Selectați **Resetare viteză maximă** pentru a reseta viteza maximă.
  - Selectați **Resetare călătorie B** pentru a reseta contorul de parcurs.

### Vizualizarea traficului din față

#### ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor de trafic.

Înainte de a folosi această funcție, dispozitivul trebuie să primească date din trafic ([Trafic, pagina 40](#)).

Puteți vizualiza incidentele de trafic care au avut loc în față pe ruta dvs. sau pe șoseaua pe care vă deplasați.

- 1 În timp ce vă deplasați pe o rută, selectați  > **Trafic**.  
Cel mai apropiat incident de trafic din față este afișat pe un panou din partea dreaptă a hărții.
- 2 Selectați incidentul de trafic pentru a vizualiza detalii suplimentare.

### Vizualizarea datelor din trafic pe hartă

Harta traficului afișează fluxul traficului cu cod de culori și întârzierile de pe drumurile din apropiere.

- 1 Din meniul principal, selectați **Aplicații** > **Trafic**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  > **Legendă** pentru a vizualiza legenda hărții de trafic.

## Căutarea incidentelor din trafic

- 1 Din meniul principal, selectați **Aplicații > Trafic**.
- 2 Selectați  > **Incidente**.
- 3 Selectați un element din listă.
- 4 Dacă există mai multe incidente, utilizați săgețile pentru a vizualiza și alte incidente.

## Personalizarea hărții

### Personalizarea straturilor hărții

Datele ce apar pe hartă, precum pictogramele de puncte de interes și condiții de drum, pot fi configurate.

- 1 Selectați **Setări > Afișare hartă > Straturi hartă**.
- 2 Selectați caseta de selectare din dreptul fiecărui strat pe care doriți să îl afișați pe hartă.

### Modificarea câmpului de date pe hartă

- 1 Selectați un câmp de date de pe hartă.  
**NOTĂ:** nu puteți personaliza câmpul Viteză.
- 2 Selectați un tip de date de afișat.

### Schimbarea perspectivei hărții

- 1 Selectați **Setări > Afișare hartă > Conducere - Vizualizare hartă**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Selectați **Direcție în sus** pentru a afișa harta în două dimensiuni (2-D), cu direcția dvs. de deplasare în partea de sus.
  - Selectați **Nord-Sus** pentru a afișa harta în 2-D, cu nordul în partea de sus.
  - Selectați **3-D** pentru a afișa harta în trei dimensiuni.

## Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului

### AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timpul condusului, deoarece acestea vă pot distrage atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Aplicația Garmin Drive îi permite dispozitivului să primească notificări inteligente și informații în timp real, cum ar fi cele despre trafic și vreme.

**Navigare activată vocal Garmin:** vă permite să utilizați comenzi vocale pentru a căuta locații și adrese, pentru a începe rute cu indicații pas cu pas, pentru a realiza apeluri telefonice prin hands-free și multe altele ([Funcții activate vocal, pagina 12](#)).

**Opțiuni și funcții Amazon Alexa:** cu dispozitivele Alexa integrate, puteți să solicitați să ascultați muzică, cărți audio și știri și multe altele, toate acestea cu mâinile pe volan și ochii la drum ([Funcții activate vocal, pagina 12](#)).

**Date în timp real despre trafic:** trimite pe telefonul dvs. date în timp real despre trafic, cum ar fi incidente și întârzieri în trafic, zone în construcție și drumuri închise ([Trafic, pagina 40](#)).

**Informații meteo:** trimite prognoza meteo, condițiile de drum și radarul meteo în timp real către dispozitivul dvs. ([Vizualizarea prognozei meteo, pagina 41](#)).

**Apelare hands-free:** vă permite să efectuați sau să primiți apeluri telefonice prin intermediul dispozitivului dvs. și să folosiți dispozitivul ca difuzor telefonic hands-free. Dacă limba selectată acceptă funcția de comandă vocală, puteți efectua apeluri telefonice utilizând comenzi vocale.

**Trimiterea locațiilor către dispozitiv:** vă permite să trimiteți locații de pe smartphone-ul dvs. către dispozitivul de navigare.

## Afișarea sau ascunderea notificărilor aplicației (Android™)

Puteți utiliza aplicația Garmin Drive pentru a personaliza tipurile de notificări pe smartphone care vor apărea pe dispozitivul dvs. Garmin DriveSmart.

- 1 De pe telefon, deschideți aplicația Garmin Drive.
- 2 Selectați  > **Notificări inteligente**.  
Apare o listă cu categoriile de aplicații ale smartphone-ului.
- 3 Selectați o categorie pentru a activa sau dezactiva notificări pentru acest tip de aplicații.

## Afișare sau ascundere categorii notificări (iPhone)

Puteți filtra notificările afișate de dispozitiv dacă afișați sau ascundeți categorii.

- 1 Selectați **Setări** > **Rețele wireless**.
- 2 Selectați **Servicii smartphone**.  
**SUGESTIE:**  apare în culori atunci când serviciile sunt active.
- 3 Selectați **Notificări inteligente**.
- 4 Selectați caseta din dreptul fiecărui instrument pe care doriți să-l adăugați.

## Notificări inteligente

În timp ce dispozitivul este conectat la aplicația Garmin Drive, puteți vedea de pe smartphone sau de pe dispozitivul Garmin DriveSmart notificări despre mesaje text, apeluri de intrare, întâlniri din calendar și altele.

**NOTĂ:** este posibil să fiți nevoit să așteptați câteva minute pentru a primi notificările pe dispozitivul de navigație, după conectarea la aplicația Garmin Drive.  va apărea colorată în setările Bluetooth atunci când notificările inteligente sunt conectate și active ([Setările rețelelor wireless, pagina 46](#)).

## Primirea notificărilor

### **AVERTISMENT**

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive ([Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36](#)).

Pentru majoritatea paginilor va apărea o solicitare atunci când dispozitivul primește o notificare de pe smartphone. Dacă vehiculul este în mișcare, trebuie să confirmați că sunteți pasagerul și nu șoferul pentru a vedea notificările.

**NOTĂ:** dacă vizualizați harta, notificările vor apărea într-un instrument al hărții.

- Pentru a ignora o notificare, selectați **OK**.  
Solicitarea se închide, dar notificarea rămâne activă pe telefon.
- Pentru a vizualiza o notificare, selectați **Vizualizare**.
- Pentru a asculta notificarea, selectați **Vizualizare** > **Redare**.  
Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.
- Pentru a efectua acțiuni suplimentare, cum ar fi respingerea notificărilor de la telefon, selectați **Vizualizare** și selectați o opțiune.

**NOTĂ:** acțiuni suplimentare sunt disponibile doar pentru câteva tipuri de notificări și trebuie acceptate de aplicația care generează notificarea.

## Primirea de notificări în timp ce vizualizați harta

### AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*[Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36](#)*).

Atunci când vizualizați harta, notificările noi apar în instrumentul hărții de la marginea ecranului. Dacă vehiculul este în mișcare, trebuie să confirmați că sunteți pasagerul și nu șoferul pentru a vedea notificările.

- Pentru a ignora o notificare, selectați **X** sau așteptați ca solicitarea popup să expire.  
Solicitarea se închide, dar notificarea rămâne activă pe telefon.
- Pentru a vizualiza notificarea, selectați textul acesteia.
- Pentru a asculta notificarea, selectați **Redare mesaj**.  
Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

## Vizualizarea listei de notificări

Puteți vizualiza o listă cu toate notificările active.

### 1 Selectați **Aplicații > Notificări inteligente**.

Va apărea lista de notificări. Notificările necitite au culoarea neagră, iar notificările citite anterior au culoarea gri.

### 2 Selectați o opțiune:

- pentru a vizualiza notificarea, selectați descrierea acesteia;
- Pentru a asculta o notificare, selectați **▶**.

Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

## Apelarea hands-free

**NOTĂ:** deși majoritatea telefoanelor sunt compatibile și pot fi utilizate, nu există garanția faptului că un anume telefon poate fi utilizat. Este posibil ca nu toate caracteristicile să fie disponibile pentru telefonul dvs.

Folosind tehnologia wireless Bluetooth, dispozitivul se poate conecta la telefonul mobil, devenind un dispozitiv hands-free (*[Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36](#)*). În timp ce sunteți conectat, puteți efectua sau primi apeluri utilizând dispozitivul dvs.

## Efectuarea unui apel

### Formarea unui număr

#### 1 Selectați **Aplicații > Telefon > Apelare**.

#### 2 Introduceți numărul.

#### 3 Selectați **Apelare**.

### Apelarea unui contact din agenda telefonică

Agenda telefonică este încărcată din telefon pe dispozitiv la fiecare conectare a acestor două dispozitive.

Poate dura câteva minute până când agenda telefonică devine disponibilă. Unele telefoane nu acceptă această caracteristică.

#### 1 Selectați **Aplicații > Telefon > Agendă**.

#### 2 Selectați un contact.

#### 3 Selectați **Apelare**.

## Apelarea unei locații

- 1 Selectați **Aplicații > Telefon > Parcurgere categorii**.
- 2 Selectați un punct de interes.
- 3 Selectați **Apelare**.

## Primirea unui apel

Când recepționați un apel, selectați **Răspunde** sau **Ignorare**.

## Utilizarea registrului de apeluri

Registrul apelurilor este încărcat din telefon pe dispozitiv la fiecare conectare între aceste două dispozitive. Poate dura câteva minute până când registrul de apeluri devine disponibil. Unele telefoane nu acceptă această caracteristică.

- 1 Selectați **Aplicații > Telefon > Registru apeluri**.
- 2 Selectați o categorie.  
Va apărea o listă cu apeluri, cele mai recente fiind afișate în partea de sus a listei.
- 3 Selectați un apel.

## Utilizarea opțiunilor pentru apel în curs

Opțiunile pentru apel în curs sunt disponibile atunci când răspundeți la un apel. Este posibil ca unele opțiuni să nu fie compatibile cu telefonul dvs.

**SUGESTIE:** dacă închideți pagina de opțiuni pentru apelul în curs, o puteți deschide din nou selectând  din orice ecran. De asemenea, puteți selecta apelantul de pe hartă.

- Pentru a configura un apel de conferință, selectați **Adăugare apel**.
- Pentru a transfera sunetul în telefon, selectați **Apel în curs pe navigator**.

**SUGESTIE:** utilizați această funcție dacă doriți să dezactivați conexiunea Bluetooth menținând apelul sau în cazul în care doriți intimitate.

- Pentru a utiliza tastatura, selectați **Tastatură**.

**SUGESTIE:** puteți folosi această caracteristică pentru a utiliza sisteme automate, cum este mesageria vocală.

- Pentru a dezactiva microfonul, selectați **Dezactivare sunet**.
- Pentru a încheia apelul, selectați **Încheiere apel**.

## Salvarea unui număr de telefon de acasă

**SUGESTIE:** după ce salvați un număr de telefon de acasă, puteți edita acest număr prin editarea opțiunii „Acasă” din lista dvs. de locații salvate ([Editarea unei locații salvate, pagina 26](#)).

- 1 Selectați **Aplicații > Telefon >  > Setare nr. telefon acasă**.
- 2 Introduceți numărul dvs. de telefon.
- 3 Selectați **Finalizare**.

## Apelarea acasă

Înainte de a putea suna acasă, trebuie să introduceți numărul de telefon pentru locația dvs. de reședință.

Selectați **Aplicații > Telefon > Apelare acasă**.

## Deconectarea unui dispozitiv Bluetooth

Puteți deconecta temporar un dispozitiv Bluetooth fără a-l șterge din lista dispozitivelor asociate. Dispozitivul Bluetooth se poate conecta automat la dispozitivul Garmin DriveSmart în viitor.

- 1 Selectați **Setări > Rețele wireless**.
- 2 Selectați dispozitivul pe care doriți să îl deconectați.
- 3 Selectați **Deconectare**.

## Ștergerea unui telefon asociat

Puteți să ștergeți un telefon asociat pentru a preveni conectarea automată a acestuia la dispozitiv în viitor.

- 1 Selectați **Setări** > **Rețele wireless**.
- 2 Selectați telefonul, apoi selectați **Decuplare dispozitiv**.

## Trafic

### ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor de trafic.

Dispozitivul dvs. poate furniza informații despre traficul de pe drumul pe care vă aflați sau de pe ruta dvs. Puteți seta dispozitivul astfel încât să evite traficul în momentul calculării rutelor și să caute o rută nouă până la destinație în cazul apariției unei întârzieri semnificative în trafic, pe ruta dvs. activă (*Setări pentru trafic*, pagina 47). Harta traficului vă permite să parcurgeți harta cu întârzieri în trafic din zona dvs.

Pentru a furniza informații din trafic, dispozitivul trebuie să primească date despre trafic.

- Toate modelele de produse pot primi date despre trafic fără abonament utilizând aplicația Garmin Drive (*Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs.*, pagina 40).

Datele de trafic nu sunt disponibile pentru toate zonele. Pentru informații referitoare la zonele de acoperire a traficului, accesați [garmin.com/traffic](http://garmin.com/traffic).

## Recepționarea datelor din trafic cu ajutorul smartphone-ului dvs.

Dispozitivul dvs. poate primi date din trafic fără abonament în timp ce vă conectați la smartphone în timp ce rulați aplicația Garmin Drive.

- 1 Conectați dispozitivul la aplicația .Garmin Drive
- 2 Pe dispozitivul dvs. Garmin DriveSmart, selectați **Setări** > **Trafic** și verificați dacă este selectată opțiunea **Trafic**.

## Activarea traficului

Puteți activa sau dezactiva datele din trafic.

- 1 Selectați **Setări** > **Trafic**.
- 2 Bifați caseta de selectare **Trafic**.

## Vizualizarea datelor din trafic pe hartă

Harta traficului afișează fluxul traficului cu cod de culori și întârzierile de pe drumurile din apropiere.

- 1 Din meniul principal, selectați **Aplicații** > **Trafic**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  > **Legendă** pentru a vizualiza legenda hărții de trafic.

## Căutarea incidentelor din trafic

- 1 Din meniul principal, selectați **Aplicații** > **Trafic**.
- 2 Selectați  > **Incidente**.
- 3 Selectați un element din listă.
- 4 Dacă există mai multe incidente, utilizați săgețile pentru a vizualiza și alte incidente.

# Utilizarea aplicațiilor

## Vizualizarea manualului de utilizare pe dispozitivul dvs.

Pe ecranul dispozitivului puteți vizualiza manualul de utilizare complet în numeroase limbi.

- 1 Selectați **Aplicații > Manual de utilizare**.

Manualul de utilizare apare în aceeași limbă cu textul software-ului (*Setările pentru limbă și tastatură, pagina 48*).

- 2 Selectați  pentru a căuta în manualul de utilizare (opțional).

## Vizualizarea prognozei meteo

### ATENȚIONARE

Garmin nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor meteo.

Înainte de a folosi această funcție, dispozitivul trebuie să primească datele meteo. Puteți conecta dispozitivul la aplicația Garmin Drive pentru a primi date meteo (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36*).

- 1 Selectați **Aplicații > Vreme**.

Dispozitivul arată condițiile meteo actuale și o prognoză a următoarelor câteva zile.

- 2 Selectați o zi.

Apare prognoza detaliată pentru acea zi.

## Vizualizarea vremii din apropierea altui oraș

- 1 Selectați **Aplicații > Vreme > Locație curentă**.

- 2 Selectați o opțiune:

- Pentru a vizualiza prognoza meteo pentru un oraș favorit, selectați un oraș din listă.
- Pentru a adăuga un oraș preferat, selectați **Adăugare oraș** și introduceți un nume de oraș.

## Vizualizarea radarului meteo

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36*).

- 1 Selectați **Aplicații > Radar meteo**.

- 2 Selectați  pentru a anima harta radarului.

## Vizualizarea alertelor meteo

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon smartphone compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36*).

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă în toate zonele.

În timp ce vă deplasați cu ajutorul dispozitivului dvs., pe hartă pot să apară alerte meteo. Puteți, de asemenea, vizualiza o hartă cu alerte meteo în apropierea locației dvs. curente sau a unui oraș selectat.

- 1 Selectați **Aplicații > Vreme**.

- 2 Dacă este necesar, selectați un oraș.

- 3 Selectați  > **Alerte meteo**.

## Verificarea condițiilor de drum

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon smartphone compatibil care să ruleze aplicația Garmin Drive (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului*, pagina 36).

Puteți vizualiza condițiile de drum în funcție de drumurile din zona dvs., pe ruta dvs. sau în alt oraș.

- 1 Selectați **Aplicații** > **Vreme**.
- 2 Dacă este necesar, selectați un oraș.
- 3 Selectați  > **Condiții drum**.

## Planificator rută

Cu ajutorul planificatorului de rute puteți crea și salva o rută, pe care puteți naviga ulterior. Acest lucru poate fi util pentru planificarea unei rute de livrare, a unei vacanțe sau a unei călătorii cu mașina. Puteți edita o rută salvată pentru a o personaliza și mai mult: puteți reordona locații, adăuga atracții sugerate și puncte de modelare.

De asemenea, puteți utiliza planificatorul de rute pentru a vă edita și salva ruta activă.

## Planificarea unei rute

O rută poate include multe locații și trebuie să includă cel puțin o locație de pornire și o destinație. Locația inițială este locația de la care planificați să începeți ruta. Dacă începeți navigarea rutei de la o locație diferită, dispozitivul vă oferă opțiunea de a duce ruta mai întâi la locația dvs. inițială. Pentru o excursie, locația inițială și destinația pot fi aceleași.

- 1 Selectați **Aplicații** > **Planificator rută** > **Creare rută**.
- 2 Dacă este necesar, selectați un mod de calcul.  
**NOTĂ:** modul Timp mai scurt este selectat în mod implicit.
- 3 Selectați o opțiune pentru a alege o locație drept punct de plecare:
  - Selectați o locație de pe hartă.
  - Selectați  și căutați o locație (*Găsirea unei locații utilizând bara de căutare*, pagina 18).
- 4 Repetați pasul 2 pentru a adăuga mai multe locații.  
**NOTĂ:** destinația este ultima locație pe care o adăugați.
- 5 După ce ați adăugat toate locațiile necesare, selectați .

## Editarea și reordonarea locațiilor de pe o rută

- 1 Selectați **Aplicații** > **Planificator rută**.
- 2 Selectați o rută salvată.
- 3 Selectați **Listare**.
- 4 Selectați o locație.
- 5 Selectați o opțiune:
  - Pentru a muta o locație în sus sau în jos, selectați  și trageți locația într-o poziție nouă din rută.
  - Pentru a adăuga o locație nouă după locația selectată, selectați .
  - Pentru a elimina locația, selectați .



## Modificarea opțiunilor de stabilire a rutei pentru o rută

Puteti personaliza modul în care dispozitivul calculează ruta.

- 1 Selectați **Aplicații > Planificator rută**.
- 2 Selectați o rută salvată.
- 3 Selectați .
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a adăuga puncte de modelare la rută, selectați **Modelare** și alegeți cel puțin o locație.
  - Pentru a modifica modul de calcul al rutei, atingeți un segment al rutei și selectați un mod de calcul.

## Navigarea pe o rută salvată

- 1 Selectați **Aplicații > Planificator rută**.
  - 2 Selectați o rută salvată.
  - 3 Selectați **Start!**.
  - 4 Selectați prima locație de navigare, apoi selectați **OK**.
  - 5 Selectați **Start**.
- Dispozitivul calculează o rută de la locația dvs. curentă la locația selectată și apoi vă ghidează către destinațiile rămase pe rută, în ordine.

## Editarea și salvarea rutei dvs. active

Dacă o rută este activă, puteți folosi planificatorul de rute pentru a o edita și a o salva.

- 1 Selectați **Aplicații > Planificator rută > Ruta mea activă**.
- 2 Editați ruta utilizând oricare dintre funcțiile planificatorului de rute.  
Ruta este recalculată de fiecare dată când faceți o modificare.
- 3 Selectați **Salvare** pentru a salva ruta, pe care o puteți naviga din nou ulterior (opțional).

## Camere Wireless

Dispozitivul dvs. poate să afișeze fluxul video de la una sau mai multe camere wireless conectate (comercializate separat).

## Asocierea dispozitivului cu o cameră wireless

Puteti asocia o cameră wireless cu dispozitivul Garmin DriveSmart.

- 1 Actualizați dispozitivul Garmin DriveSmart la cea mai recentă versiune de software ([Actualizări pentru hărți și software, pagina 50](#)).

Este posibil ca dispozitivul să nu accepte camera wireless fără cel mai nou software.

- 2 Selectați **Setări > Camere Wireless > Adăugare cameră nouă**.
- 3 Urmăriți instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza asocierea și pentru a configura camera.

După ce finalizați procesul de asociere cu o cameră pentru prima dată, aceasta se conectează automat la dispozitivul de navigare Garmin atunci când îl alimentați.

## Vizualizarea camerei wireless

### **AVERTISMENT**

Dispozitivul are ca scop îmbunătățirea conștientizării situaționale atunci când este utilizat corespunzător. Dacă este utilizat necorespunzător, ați putea fi distrași de afișaj, ceea ce ar putea provoca un accident care să cauzeze vătămări corporale grave sau deces. Atunci când conduceți, pentru a evita orice distracții, aruncați doar o privire pe afișaj.

Din ecranul principal sau din hartă, selectați .

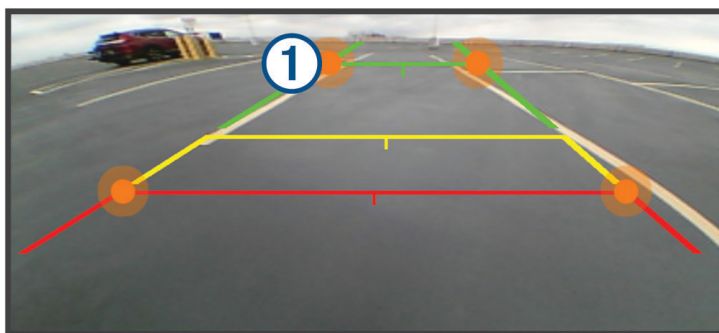
## Alinierea liniilor de ghidare

Pentru puncte de referință optime, liniile de ghidare trebuie aliniate astfel încât să reflecte marginile exterioare ale vehiculului. Trebuie să aliniați liniile de ghidare separat pentru fiecare cameră pentru mers înapoi. Pe unele modele, reglarea este disponibilă automat după asocierea unei camere.

### ⚠️ AVERTISMENT

Trebuie să vă asigurați că liniile de ghidare sunt aliniate corect înainte de a utiliza dispozitivul și după reglarea unghiului camerei. Alinierea incorectă a liniilor de ghidare poate duce la accidente sau coliziuni, care pot provoca moartea, accidentarea gravă sau daune materiale.

- 1 Poziționați vehiculul cu o latură aliniată cât mai drept cu o bordură, alee sau marcajul locului de parcare.  
Vă recomandăm să poziționați vehiculul în centrul unui loc de parcare, apoi să înaintați către următorul loc și să parcați în acesta. Acest lucru vă permite să utilizați marcasele locului de parcare din spatele vehiculului ca puncte de referință pentru aliniere.  
Bordura, aleea sau marcasele locului de parcare trebuie să fi vizibile în mod clar pe dispozitiv.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Din vizualizarea camerei, atingeți ecranul și selectați .
  - Din vizualizarea camerei, selectați  > **Ajustare videoclip**.
- 3 Trageți cercurile din colțurile liniilor de ghidare ① sau atingeți săgețile până când corespund unghiului și poziției bordurii, aleii sau marcajelor locului de parcare.  
Liniile de ghidare ar trebui să apară exact deasupra punctelor de referință.  
Secțiunea roșie sau portocalie a liniilor de ghidare trebuie să fie aliniată cu partea din spate a vehiculului.



- 4 Dacă este necesar, repositionați vehiculul cu partea cealaltă aliniată cât mai drept cu o bordură, alee sau marcasele locului de parcare și repetați procesul de aliniere.  
Trebuie să încercați să mențineți liniile de ghidare simetrice, chiar dacă vehiculul nu este aliniat perfect cu bordura, aleea sau marcasele locului de parcare.
- 5 Selectați  după finalizarea alinierii.

## Vizualizarea rutelor și destinațiilor anterioare

Înainte de a putea utiliza această caracteristică, trebuie să activați caracteristica istoricului de călătorie ([Setările dispozitivului și de confidențialitate, pagina 48](#)).

Puteți să vizualizați pe hartă rutele anterioare, precum și locațiile în care v-ați oprit.

Selectați **Aplicații > Istoric călătorii**.

# Setări

## Setările pentru hartă și vehicul

Selectați **Setări > Afișare hartă**.

**Pictogramă vehicul și hartă:** setează pictograma unui vehicul care reprezintă poziția dvs. pe hartă.

**Conducere - Vizualizare hartă:** setează perspectiva pe hartă.

**Detalii hartă:** setează nivelul de detalii al hărții. Mai multe detalii pot determina încărcarea mai lentă a hărții.

**Temă hartă:** schimbă culoarea de prezentare a datelor pe hartă.

**Straturi hartă:** setează datele care apar pe pagina hărții ([Personalizarea straturilor hărții, pagina 36](#)).

**Zoom automat:** selectează automat nivelul de zoom pentru cea mai bună utilizare a hărții. Când este dezactivat, trebuie să măriți sau să micșorați harta manual.

**Hărțile mele:** stabilește ce hărți instalate utilizează dispozitivul.

## Activarea hărților

Puteți activa produsele legate de hărți instalate pe dispozitivul dvs.

**SUGESTIE:** pentru a achiziționa hărți suplimentare, accesați [buy.garmin.com](http://buy.garmin.com).

1 Selectați **Setări > Afișare hartă > Hărțile mele**.

2 Selectați o hartă.

## Setările de navigare

Selectați **Setări > Navigare**.

**Mod de calcul:** setează metoda de calcul a rutei.

**Evitări:** setează caracteristicile drumului care trebuie evitate pe o rută.

**Evitări personalizate:** vă permite să evitați anumite drumuri sau zone.

**Zone cu emisii reduse:** setează preferințele de evitare pentru zonele cu restricții legate de protecția mediului sau de emisii care se pot aplica vehiculului dvs.

**Mod restricționat:** dezactivează toate funcțiile care necesită o atenție semnificativă din partea operatorului.

**Simulator GPS:** oprește recepționarea de semnale GPS de către dispozitiv și economisește energia bateriei.

## Setări mod de calcul

Selectați **Setări > Navigare > Mod de calcul**.

Calcularea rutei se bazează pe datele privind vitezele de deplasare și accelerarea vehiculului pe o anumită rută.

**Timp mai scurt:** calculează rutele mai rapide, dar care pot fi mai lungi ca distanță.

**Linie dreaptă:** calculează o linie directă de la locația dvs. până la destinație.

## Simularea locației curente

Dacă vă aflați în interior sau nu recepționați semnale de la sateliți, puteți utiliza simulatorul GPS pentru a planifica rute de la o locație simulată.

1 Selectați **Setări > Navigare > Simulator GPS**.

2 Din meniul principal, selectați **Viz.hartă**.

3 Atingeți de două ori harta pentru a selecta o zonă.

Adresa locului apare în partea inferioară a ecranului.

4 Selectați descrierea locului.

5 Selectați **Setare locație**.

## Adăugarea unui profil de vehicul pentru zonele cu emisii reduse

Puteți adăuga un profil de vehicul pentru setările de zone cu emisii reduse specifice vehiculului dvs., precum tipul combustibilului și standardul de emisii.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate regiunile sau toate modelele produsului.

1 Selectați **Setări > Navigare > Zone cu emisii reduse**.

2 Urmați instrucțiunile de pe ecran.

## Setările rețelelor wireless

Setările pentru rețelele wireless vă permit să gestionați rețelele Wi-Fi®, dispozitivele Bluetooth asociate și funcțiile Bluetooth.

Selectați **Setări > Rețele wireless**.

**Bluetooth:** activează tehnologia wireless Bluetooth.

**Nume dispozitiv asociat:** numele dispozitivelor Bluetooth asociate apar în meniu. Puteți selecta numele unui dispozitiv pentru a schimba setările funcției Bluetooth pentru dispozitivul respectiv.

**Căutare dispozitive:** căutare în apropiere Bluetooth dispozitive.

**Nume intuitiv:** vă permite să introduceți un nume intuitiv care identifică dispozitivul dvs. pe alte dispozitive cu tehnologie wireless Bluetooth.

**Wi-Fi:** activează tehnologia Wi-Fi.

**Rețele salvate:** vă permite să editați sau să eliminați rețele salvate.

**Căutare rețele:** caută rețele Wi-Fi din apropiere ([Conectarea la o rețea Wi-Fi](#), pagina 50).

## Setări pentru Asistență șofer

Selectați **Setări > Asistență șofer**.

**Alerte pentru șofer:** vă permite să activați sau să dezactivați alertele pentru următoarele zone sau pentru starea drumului ([Funcții și alerte de informare a șoferului](#), pagina 16).

**Alertă de viteză:** vă alertează atunci când depășiți limita de viteză.

**Ton pentru viteză redusă:** vă avertizează atunci când limita de viteză scade.

**Previzualizare rută:** afișează o previzualizare a principalelor drumuri de pe ruta dvs. atunci când începeți navigarea.

**Planificarea pauzei:** vă reamintește să faceți o pauză și afișează serviciile care urmează, după ce conduceți o perioadă de timp îndelungată. Puteți activa sau dezactiva funcția de memento pentru efectuarea unei pauze și de sugerare a serviciilor care urmează.

**Alerte de proximitate:** vă alertează atunci când vă apropiați de radarele fixe și de camerele de la semafoare.

## Setările pentru alertele de proximitate

**NOTĂ:** trebuie să vă asigurați că punctele de interes personalizate (POI) sunt încărcate pentru afișarea alertelor pentru punctele de proximitate.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă în toate zonele.

Selectați **Setări > Asistență șofer > Alerte de proximitate**.

**Audio:** setează stilul de alertă redată atunci când vă apropiați de puncte de proximitate.

**Alerte:** setează tipul de puncte de proximitate pentru care sunt redată alerte.

## Setările camerei pentru mers înapoi

Setările camerei de mers înapoi vă permit să gestionați camerele de mers înapoi Garmin asociate și setările camerei. Acest meniu apare pe dispozitivul dvs. de navigare numai atunci când dispozitivul este conectat la un cablu receptor pentru camera wireless. Accesați [garmin.com/backupcamera](https://garmin.com/backupcamera) pentru a achiziționa o cameră de mers înapoi Garmin.

Selecționați **Setări > Cameră de mers înapoi** și selecționați o cameră asociată.

**Anulare asociere:** elimină camera asociată. Trebuie să asociați din nou camera înainte de a putea să o vizualizați prin intermediul acestui dispozitiv și cablu.

**Redenumire:** vă permite să redenumiți camera asociată.

**Linii de ghidare:** afișează sau ascunde liniile de ghidare și vă permite să reglați poziția liniilor de ghidare.

## Setările afișajului

Selecționați **Setări > Afișare**.

**Orientare:** vă permite să setați afișarea la modul portret (vertical) sau peisaj (orizontal).

**NOTĂ:** această caracteristică nu este disponibilă pe toate modelele de produse.

**Mod culoare:** vă permite să selectați modul culoare pentru zi sau noapte. Dacă selectați opțiunea Automat, dispozitivul comută automat între culorile pentru zi sau noapte în funcție de momentul zilei.

**Luminozitate:** vă permite să reglați luminozitatea afișajului.

**Stingere ecran:** vă permite să setați durata perioadei de inactivitate până la intrarea dispozitivului în modul repaus, cu utilizarea energiei bateriei.

**Instantaneu:** vă permite să obțineți o imagine a ecranului dispozitivului. Instantaneele sunt salvate în folderul Screenshot din memoria de stocare a dispozitivului.

## Setări pentru trafic

Din meniul principal, selecționați **Setări > Trafic**.

**Trafic:** activează funcția de trafic.

**Furnizor curent:** setează furnizorul ce va fi utilizat pentru datele de trafic. Opțiunea Automat selectează automat cele mai bune date de trafic disponibile.

**Abonamente:** prezintă lista cu abonamentele de trafic curente.

**Optimizare rută:** permite dispozitivului să utilizeze automat sau la cerere rutele alternative optimizate (*Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs., pagina 31*).

## Setările pentru unități și oră

Pentru a deschide pagina de setări pentru Unități și oră, din meniul principal, selecționați **Setări > Unități și oră**.

**Oră curentă:** setează ora dispozitivului.

**Format oră:** vă permite să selectați ora afișată în format de 12 ore, 24 ore sau UTC.

**Unități:** stabilește unitatea de măsură utilizată pentru distanță.

**Format poziție:** setează formatul și coordonatele utilizate pentru coordonatele geografice.

## Setarea orei

1 Din meniul principal, selecționați ora.

2 Selecționați o opțiune:

- Pentru a seta ora în mod automat utilizând informațiile GPS, selecționați **Automată**.
- Pentru a seta ora manual, trageți numerele în sus sau în jos.

## Setările pentru limbă și tastatură

Pentru a deschide setările de Limbă și tastatură, din meniul principal, selectați **Setări > Limbă și tastatură**.

**Limbă voce:** setează limba pentru instrucțiunile vocale.

**Limbă text:** setează limba selectată pentru tot textul afișat pe ecran.

**NOTĂ:** schimbarea limbii textului nu schimbă limba datelor introduse de utilizator sau a datelor hărților, precum numele de străzi.

**Limbă tastatură:** activează limbile pentru tastatură.

## Setările dispozitivului și de confidențialitate

Selectați **Setări > Dispozitiv**.

**Despre:** afișează numărul versiunii software, numărul ID al unității și informații despre diverse alte caracteristici ale software-ului.

**Normative:** afișează marcaje și informații de reglementare

**Acorduri EULA:** afișează acordurile de licență cu utilizatorul final.

**NOTĂ:** aveți nevoie de aceste informații atunci când actualizați software-ul sistemului sau atunci când cumpărați date suplimentare pentru hărți.

**Licențe software:** afișează informații despre licențierea software.

**Se rap. date de pe dispozitiv:** partajează date anonime pentru a îmbunătăți dispozitivul.

**Istoric de călătorie:** permite dispozitivului să memoreze o înregistrare a locurilor în care mergeți. Acest lucru vă permite să vizualizați jurnalul călătoriei, să utilizați funcția Istoric călătorii și să utilizați rutele sugerate myTrends.

**Resetare:** vă permite să ștergeți istoricul de călătorie, resetați setările sau ștergeți toate datele de utilizator.

## Resetarea datelor și setărilor

Dispozitivul oferă mai multe opțiuni pentru ștergerea datelor de utilizator și resetarea tuturor setărilor la valorile implicite din fabrică.

1 Selectați **Setări > Dispozitiv > Resetare**.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a goli istoricul călătoriei, selectați **Golire istoric călătorii**.  
Această opțiune șterge toate înregistrările locurilor în care ați călătorit. Această opțiune nu șterge locațiile salvate sau hărțile instalate.
- Pentru a reseta toate setările la valorile implicite din fabrică, selectați **Resetare setări implicite**.  
Această opțiune nu determină ștergerea niciuneia din datele utilizatorului.
- Pentru a șterge toate datele utilizatorului și a reseta toate setările la valorile implicite din fabrică, selectați **Ștergere date și resetare setări**.  
Această opțiune determină ștergerea tuturor datelor de utilizator, inclusiv a locațiilor salvate, a locațiilor găsite recent și a istoricului de călătorie. Hărțile instalate nu sunt șterse.

## Informații dispozitiv

### Vizualizarea informațiilor de reglementare și conformitate aferente etichetei electronice

1 Din meniul de setări, glisați până la sfârșitul meniului.

2 Selectați **Dispozitiv > Normative**.

## Specificații

|                                               |                                                                                                                                                                              |
|-----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Interval de temperatură optimă de funcționare | De la -20° la 55°C (de la -4° la 131°F)                                                                                                                                      |
| Interval de temperatură de încărcare          | De la 0° la 45°C (de la 32° la 113°F)                                                                                                                                        |
| Frecvență radio (Garmin DriveSmart 66)        | 2,4 GHz la 17 dBm maxim<br>5,1 GHz la 16,5 dBm maxim<br>5,2 GHz la 16,5 dBm maxim                                                                                            |
| Frecvență radio (Garmin DriveSmart 76)        | 2,4 GHz la 16 dBm maxim<br>5,1 GHz la 17 dBm maxim<br>5,2 GHz la 17 dBm maxim                                                                                                |
| Frecvență radio (Garmin DriveSmart 86)        | 2,4 GHz la 18,1 dBm maxim<br>5,1 GHz la 16,2 dBm maxim<br>5,2 GHz la 16,4 dBm maxim                                                                                          |
| Intrare alimentare                            | Alimentare de la vehicul utilizând cablul de alimentare de la vehicul inclus. Alimentare cu c.a. utilizând un accesoriu opțional (numai pentru utilizare acasă și la birou). |
| Tip baterie                                   | Litiu-ion reîncărcabilă                                                                                                                                                      |

## Încărcarea dispozitivului

**NOTĂ:** acest produs clasa III trebuie alimentat de o sursă de alimentare LPS.

Puteți încărca bateria dispozitivului utilizând oricare dintre aceste metode.

- Conectați dispozitivul la cablul de alimentare.
- Conectați dispozitivul la un accesoriu opțional de adaptare pentru alimentare, cum ar fi un adaptor pentru alimentarea de la o priză de perete.

Puteți achiziționa un adaptor Garmin AC-DC adecvat pentru utilizarea acasă sau la birou de la un dealer Garmin sau de pe [www.garmin.com](http://www.garmin.com). Dispozitivul se poate încărca lent atunci când este conectat la un adaptor terț.

## Întreținere dispozitiv

### Garmin Centrul de asistență

Accesați [support.garmin.com](http://support.garmin.com) pentru asistență și informații, cum ar fi manualele produselor, întrebări frecvente, clipuri video și serviciul de asistență clienți.

## Actualizări pentru hărți și software

Pentru cea mai bună experiență de navigare, este recomandat să păstrați actualizate hărțile și software-ul de pe dispozitiv.

Actualizările de hărți oferă cele mai recente modificări disponibile cu privire la drumurile și locațiile de pe hărțile utilizate de dispozitivul dvs. Dacă mențineți hărțile actualizate, vă ajutați dispozitivul să găsească locații adăugate recent și să calculeze rute mai exacte. Actualizările de hărți sunt de mari dimensiuni și finalizarea acestora poate să dureze mai multe ore.

Actualizările software oferă modificări și îmbunătățiri ale funcțiilor și ale utilizării dispozitivului. Actualizările software sunt de mici dimensiuni și finalizarea acestora durează câteva minute.

Vă puteți actualiza dispozitivul utilizând două metode.

- Puteți conecta dispozitivul la o rețea Wi-Fi pentru a efectua actualizarea direct pe dispozitiv (recomandat). Această opțiune vă permite să actualizați dispozitivul cu ușurință, fără a-l conecta la un computer.
- Puteți conecta dispozitivul la un computer și îl puteți actualiza utilizând aplicația Garmin Express ([garmin.com/express](http://garmin.com/express)).

## Conectarea la o rețea Wi-Fi

La prima pornire a dispozitivului, vi se solicită să vă conectați la o rețea Wi-Fi și să înregistrați dispozitivul. Vă puteți conecta la o rețea Wi-Fi și din meniul de setări.

**1** Selectați **Setări > Rețele wireless**.

**2** Dacă este necesar, selectați **Wi-Fi** pentru a activa tehnologia Wi-Fi.

**3** Selectați **Căutare rețele**.

Dispozitivul afișează o listă cu rețelele Wi-Fi din apropiere.

**4** Selectați o rețea.

**5** Dacă este cazul, introduceți parola pentru rețea și selectați **Finalizare**.

Dispozitivul se conectează la rețea și rețeaua este adăugată la lista cu rețele salvate. Dispozitivul se reconectează automat la rețea atunci când se află în raza de acoperire a acesteia.



## Actualizarea hărților și software-ului utilizând o Wi-Fi rețea

### ATENȚIONARE

Actualizările de hărți și software ar putea implica descărcarea unor fișiere mari. Se aplică limitele de date sau tarifele obișnuite ale furnizorului dvs. de servicii Internet. Contactați furnizorul de servicii Internet pentru informații suplimentare despre limitele de date sau tarifele valabile.

Puteți actualiza hărțile și software-ul conectând dispozitivul la o rețea Wi-Fi care furnizează acces la Internet. Aceasta vă permite să vă păstrați dispozitivul actualizat fără a-l conecta la un computer.

- 1 Conectați dispozitivul la o rețea Wi-Fi ([Conectarea la o rețea Wi-Fi, pagina 50](#)).

Atunci când este conectat la o rețea Wi-Fi, dispozitivul caută actualizări disponibile. Atunci când există o actualizare disponibilă, apare  pe pictograma Setări din meniul principal.

- 2 Selectați **Setări > Actualizări**.

Dispozitivul caută actualizări disponibile. Atunci când există o actualizare disponibilă, **Actualizări disponibile** apare mai jos Hartă sau Software.

- 3 Selectați o opțiune:

- Pentru a instala toate actualizările disponibile, selectați **Instalare toate**.
- Pentru a instala numai actualizările de hărți, selectați **Hartă > Instalare toate**.
- Pentru a instala numai actualizările software, selectați **Software > Instalare toate**.

- 4 Citiți acordul de licență și selectați **Acceptare toate** pentru a accepta toate acordurile.

**NOTĂ:** dacă nu sunteți de acord cu termenii de licență, puteți selecta Refuzare. Acest lucru oprește procesul de actualizare. Nu puteți instala actualizări până nu acceptați acordurile de licență.

- 5 Utilizând cablul USB inclus, conectați dispozitivul la o sursă de alimentare externă și selectați **Continuare** ([Încărcarea dispozitivului, pagina 49](#)).

Pentru rezultate optime, este recomandat un încărcător USB prin priză de perete cu ieșire de cel puțin 1 A. Multe adaptoare de alimentare cu USB pentru smartphone-uri, tablete sau dispozitive media portabile ar putea fi compatibile.

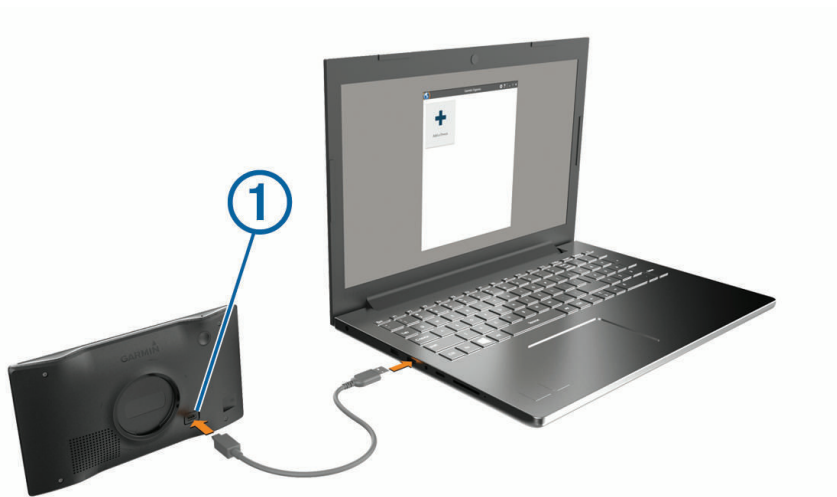
- 6 Mențineți dispozitivul conectat la sursa de alimentare externă și în raza de acoperire a rețelei Wi-Fi până la finalizarea procesului de actualizare.

**SUGESTIE:** dacă o actualizare de hartă este întreruptă sau anulată înainte de finalizare, dispozitivul dvs. ar putea avea date cartografice lipsă. Pentru a repara datele cartografice lipsă, trebuie să actualizați din nou hărțile utilizând Wi-Fi sau Garmin Express.

## Actualizare hărți și software cu Garmin Express

Puteți utiliza aplicația Garmin Express pentru a descărca și instala cele mai recente actualizări pentru hartă și software pentru dispozitivul dvs.

- 1 Dacă nu aveți aplicația Garmin Express instalată pe computerul dvs., accesați [garmin.com/express](https://garmin.com/express) și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a o instala (*Instalare Garmin Express, pagina 53*).
- 2 Deschideți aplicația  Garmin Express.
- 3 Conectați dispozitivul la computer utilizând un cablu USB.  
Capătul mic al cablului se conectează la portul USB **1** din dispozitivul Garmin DriveSmart, iar capătul mare se conectează la un port USB disponibil din computer.



- 4 De pe dispozitivul Garmin DriveSmart, selectați **At.pt.a vă conecta la comp..**
- 5 Atunci când dispozitivul Garmin DriveSmart vă solicită să activați modul pentru transferul de fișiere, selectați **Continuare**.
- 6 În aplicația Garmin Express, faceți clic pe **Adăugare dispozitiv**.  
Aplicația Garmin Express caută dispozitivul dvs. și afișează numele și numărul de serie al dispozitivului.
- 7 Faceți clic pe **Adăugare dispozitiv** și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a adăuga dispozitivul în aplicația Garmin Express.  
Când configurarea este finalizată, aplicația Garmin Express afișează actualizările disponibile pentru dispozitivul dvs.

**Actualizări disponibile**  
Ultima căutare: Chiar acum   
Durată de instalare estimată: 1 oră și 18 minute  
[Vizualizare Detalii](#)

Instalare toate

## 8 Selectați o opțiune:

- Pentru a instala toate actualizările disponibile, faceți clic pe **Instalare toate**.
- Pentru a instala o anumită actualizare, faceți clic pe **Vizualizare detalii** și faceți clic pe **Instalare** din dreptul actualizării pe care o doriți.

Aplicația Garmin Express descarcă și instalează actualizările pe dispozitivul dvs. Actualizările hărții sunt foarte mari, iar acest proces poate dura mult timp în cazul conexiunilor de internet mai lente.

**NOTĂ:** dacă o actualizare de hartă este prea mare pentru spațiul de stocare internă al dispozitivului, software-ul v-ar putea solicita să instalați un card microSD® pe dispozitiv pentru a suplimenta spațiul de stocare (*Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date, pagina 57*).

## 9 Urmați instrucțiunile de pe ecran din timpul procesului de actualizare pentru a finaliza instalarea actualizărilor.

De exemplu, în timpul procesului de actualizare, aplicația Garmin Express vă poate instrui să deconectați și să reconectați dispozitivul.

## Instalare Garmin Express

Aplicația Garmin Express este disponibilă pentru computerele Windows® și Mac®.

### 1 Din computerul dvs., accesați [garmin.com/express](http://garmin.com/express).

### 2 Selectați o opțiune:

- Pentru a vizualiza cerințele de sistem și pentru a verifica dacă aplicația Garmin Express este compatibilă cu computerul dvs., selectați **Cerințe de sistem**.
- Pentru instalare pe un computer Windows, selectați **Descărcare pentru Windows**.
- Pentru instalare pe un computer Mac, selectați **Descărcare pentru Mac**.

### 3 Deschideți fișierul descărcat și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza instalarea.

## Întreținere dispozitiv

### ATENȚIONARE

Nu scăpați dispozitivul pe jos.

Nu depozitați dispozitivul în locuri în care poate fi expus timp îndelungat la temperaturi extreme; în caz contrar, dispozitivul poate fi deteriorat ireversibil.

Nu atingeți niciodată ecranul tactil cu un obiect dur sau ascuțit; în caz contrar, ecranul poate fi deteriorat.

Nu expuneți dispozitivul la acțiunea apei.

## Curățarea carcasei exterioare

### ATENȚIONARE

Evitați agenții chimici de curățare și solvenții care pot deteriora componentele de plastic.

- 1 Curățați carcasa exterioară a dispozitivului (nu și ecranul tactil) utilizând o lavetă umezită în soluție de detergent neagresiv.
- 2 Ștergeți dispozitivul pentru a-l usca.

## Curățarea ecranului tactil

- 1 Utilizați o lavetă moale, curată și lipsită de scame.
- 2 Dacă este necesar, umeziți ușor laveta cu apă.
- 3 Dacă utilizați o lavetă umezită, opriți dispozitivul și deconectați-l de la alimentarea cu energie.
- 4 Ștergeți ușor ecranul cu o lavetă.

## Curățarea portului USB

- 1 Opriți dispozitivul și deconectați-l de la sursa de alimentare.
- 2 Curățați portul USB utilizând o lavetă moale, curată, care nu lasă scame sau un bețișor de urechi.  
**NOTĂ:** dacă este necesar, puteți umezi ușor laveta sau bețișorul de urechi cu alcool izopropilic.
- 3 Lăsați dispozitivul să se usuce complet înainte de a-l conecta la sursa de alimentare.

## Evitarea furtului

- Depozitați dispozitivul și suportul într-o locație sigură atunci când nu le utilizați.
- Îndepărtați urmele lăsate de ventuză pe parbriz.
- Nu păstrați unitatea în torpedo.

## Repornirea dispozitivului

Vă puteți reporni dispozitivul dacă acesta nu mai funcționează.

Țineți apăsată tasta de pornire timp de 12 secunde.

## Demontarea dispozitivului, suportului și ventuzei

### Demontarea dispozitivului din suport

- 1 Apăsați butonul de deblocare sau butonul de pe suport.
- 2 Întoarceți în sus partea de jos a dispozitivului și ridicați dispozitivul de pe suport.

### Demontarea suportului din ventuză

- 1 Dacă este necesar, slăbiți piulița care fixează suportul pe ventuză.
- 2 Rotiți dispozitivul în dreapta sau stânga.
- 3 Aplicați presiune până ce suportul se desprinde de bila ventuzei.

### Demontarea ventuzei de pe parbriz

- 1 Basculați pârghia de pe ventuză înspre dvs.
- 2 Trageți agățătoarea de pe ventuză înspre dvs.

# Depanare

## Dispozitivul meu nu emite niciun sunet

Dispozitivul și aplicația Garmin DriveSmart oferă mai multe opțiuni de ieșire audio pentru mai multe tipuri de vehicule și metode de instalare. Dacă dispozitivul nu emite niciun sunet, verificați setările și conexiunile acestuia pentru metoda dvs. de instalare mai jos.

- Pentru toate metodele de instalare, verificați fiecare dintre următoarele:
  - Asigurați-vă că dispozitivul Garmin DriveSmart este asociat cu smartphone-ul și că este conectat la aplicația Garmin Drive ([Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 5](#)).
  - Asigurați-vă că volumul dispozitivului Garmin DriveSmart este suficient de puternic pentru a fi auzit. Puteți să rostiți *OK, Garmin, increase the volume*.
  - Asigurați-vă că setarea pentru volumul media de pe smartphone nu este dezactivată.
- Dacă doriți să conectați vehiculul sau sistemul stereo al vehiculului prin intermediul unei conexiuni Bluetooth, verificați fiecare dintre următoarele:
  - De pe dispozitivul Garmin DriveSmart, selectați **Volum > Configurare audio Bluetooth** și asigurați-vă că opțiunea **Vehicul** este selectată pentru fiecare tip de conținut audio pe care doriți să-l redați pe sistemul stereo prin intermediul conexiunii Bluetooth.
  - Asigurați-vă că smartphone-ul este asociat cu vehiculul și că este conectat utilizând tehnologia wireless Bluetooth.  
Pentru mai multe informații despre asocierea smartphone-ului cu vehiculul, consultați manualul de utilizare al vehiculului.
  - Asigurați-vă că sistemul stereo al vehiculului este setat la sursa audio Bluetooth.
- Dacă doriți să conectați sistemul stereo al vehiculului utilizând ieșirea audio auxiliară Garmin DriveSmart, verificați fiecare dintre următoarele:
  - Asigurați-vă că un cablu audio de 3,5 mm este conectat la mufa de ieșire audio în adaptorul de alimentare al vehiculului Garmin DriveSmart și la mufa de ieșire auxiliară pentru sistemul stereo al vehiculului ([Conectarea la sistemul audio printr-un cablu audio auxiliar, pagina 8](#)).
  - NOTĂ:** nu trebuie să folosiți mufa pentru căști a telefonului drept ieșire auxiliară. Unele tipuri de conținut audio nu pot fi redat utilizând mufa pentru căști a telefonului.
  - Verificați dacă cablul de alimentare al dispozitivului este conectat la portul albastru de pe adaptorul de alimentare al vehiculului.
  - De pe dispozitivul Garmin DriveSmart, selectați **Volum > Configurare audio Bluetooth** și verificați dacă **Dispozitiv Garmin** este selectat pentru fiecare tip de conținut audio.
  - Asigurați-vă că sistemul stereo al vehiculului este setat la sursa audio de intrare auxiliară.
- Dacă doriți să utilizați difuzorul intern al dispozitivului Garmin DriveSmart, verificați fiecare dintre următoarele:
  - De pe dispozitivul Garmin DriveSmart, selectați **Volum > Configurare audio Bluetooth** și verificați dacă **Dispozitiv Garmin** este selectată pentru fiecare tip de conținut audio.
  - Asigurați-vă că nu este conectat niciun cablu la mufa de ieșire audio în adaptorul de alimentare al vehiculului Garmin DriveSmart.

## Nu pot regla luminozitatea ecranului pe dispozitivul meu

Dacă dispozitivul Garmin DriveSmart nu este alimentat cu energie suficientă, ecranul nu va funcționa la nivelul maxim de luminozitate.

- Asigurați-vă că vehiculul este pornit și că furnizează energie la priza de alimentare.
- Asigurați-vă că dispozitivul Garmin DriveSmart este conectat la alimentarea vehiculului utilizând cablul de alimentare și adaptorul de alimentare incluse ([Indicații de montare, pagina 2](#)).

## Când este dispozitivul Garmin DriveSmart în modul ascultare?

Atunci când dispozitivul Garmin DriveSmart este pornit și sunetul microfoanelor nu este dezactivat, dispozitivul ascultă continuu pentru a vă auzi rostind *OK, Garmin* sau *Alexa* pentru a iniția o cerere. Dispozitivul nu înregistrează și nu stochează date în format audio. După ce ați inițiat o solicitare vocală, datele audio ale solicitării sunt trimise către aplicația Garmin Drive sau aplicația Amazon Alexa pentru procesare. Puteți vizualiza o înregistrare a solicitărilor Alexa procesate în aplicația Amazon Alexa.

Dacă doriți ca dispozitivul să nu mai audă niciun sunet, puteți dezactiva sunetul microfoanelor ținând apăsată tasta pentru comenzi vocale timp de 2 secunde ([Dezactivarea sunetului microfoanelor, pagina 16](#)).

## O opțiune pe care doresc să o folosesc nu este disponibilă

Dispozitivul Garmin DriveSmart este compatibil cu multe opțiuni și funcții Alexa. Cu toate acestea, anumite opțiuni și funcții sunt disponibile numai pentru anumite dispozitive sau nu sunt disponibile pentru dispozitivul Garmin DriveSmart. Compatibilitatea opțiunilor este stabilită de dezvoltatorul acestora și Amazon.

Dacă o opțiune pe care doriți să o folosiți nu este disponibilă, puteți contacta dezvoltatorul opțiunii pentru a-i sugera să o adauge la dispozitivul Garmin DriveSmart.

## Ventuza de prindere nu stă pe parbriz

- 1 Curățați ventuza de prindere și parbrizul cu spirt medicinal.
- 2 Ștergeți cu o lavetă curată și uscată.
- 3 Montați ventuza de prindere ([Indicații de montare, pagina 2](#)).

## Dispozitivul nu recepționează semnale de la sateliți

- Verificați ca funcția Simulator GPS să fie dezactivată ([Setările de navigare, pagina 45](#)).
- Scoateți dispozitivul din garaje închise și duceți-l la distanță de clădiri înalte și copaci.
- Staționați timp de câteva minute.

## Bateria nu rămâne încărcată pentru prea mult timp

- Diminuați luminozitatea ecranului ([Setările afișajului, pagina 47](#)).
- Scurtați durata de afișare ([Setările afișajului, pagina 47](#)).
- Reduceți volumul ([Reglarea volumului, pagina 10](#)).
- Dezactivați receptorul Wi-Fi atunci când nu îl utilizați ([Setările rețelelor wireless, pagina 46](#)).
- Comutați dispozitivul în modul economisire energie atunci când nu îl utilizați ([Pornirea sau oprirea dispozitivului, pagina 9](#)).
- Nu țineți dispozitivul la temperaturi extreme.
- Nu expuneți dispozitivul la lumina directă a soarelui.

## Dispozitivul meu nu se conectează la telefon

- Selectați **Setări > Rețele wireless**.  
Opțiunea Bluetooth trebuie să fie activată.
- Activați tehnologia wireless Bluetooth pe telefonul dvs. și plasați-l la o distanță de maxim 10 m (33 ft.) de dispozitiv.
- Verificați dacă telefonul este compatibil.  
Pentru mai multe informații, vizitați [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth).
- Reluați procesul de asociere.

Pentru a repeta procesul de asociere, trebuie să anulați asocierea telefonului cu dispozitivul ([Ștergerea unui telefon asociat, pagina 40](#)) și să finalizați procesul de asociere ([Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 36](#)).

## Anexă

### Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date

Puteți introduce un card de memorie pentru a crește spațiul de stocare a hărților și altor date pe dispozitiv. Puteți să achiziționați carduri de memorie de la un furnizor de produse electronice. Dispozitivul este compatibil cu cardurile de memorie microSD de la 4 până la 256 GB. Cardurile de memorie trebuie să utilizeze formatul de sistem de fișiere FAT32. Cardurile de memorie de peste 32 GB trebuie să fie formate utilizând dispozitivul.

- 1 Localizați slotul cardului de memorie pentru hărți și date pe dispozitivul dvs. ([Prezentare generală a dispozitivului, pagina 1](#)).
- 2 Introduceți un card de memorie în slot.
- 3 Apăsați-l până se fixează cu un clic.

### Gestionarea datelor

Dispozitivul dispune de un slot pentru carduri de memorie, ceea ce vă oferă un spațiu de stocare suplimentar.

**NOTĂ:** dispozitivul este compatibil cu Windows 7 și versiuni mai noi și cu Mac OS 10.7 și versiuni mai noi.

### Despre cardurile de memorie

Puteți achiziționa carduri de memorie de la un furnizor de produse electronice sau puteți achiziționa un software Garmin de administrare a hărților preîncărcat ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)). Cardurile de memorie pot fi utilizate pentru a stoca fișiere, de exemplu hărți și puncte de interes personalizate.

### Conectarea dispozitivului la computer

Vă puteți conecta dispozitivul la computer utilizând un cablu USB.

- 1 Introduceți conectorul mic al cablului USB în portul dispozitivului dvs.
- 2 Introduceți conectorul mai mare al cablului USB într-un port din computerul dvs.
- 3 De pe dispozitivul Garmin DriveSmart, selectați **At.pt.a vă conecta la comp..**
- 4 Atunci când dispozitivul Garmin DriveSmart vă solicită să activați modul pentru transferul de fișiere, selectați **Continuare**.

Pe ecranul dispozitivului va apărea o imagine a dispozitivului dvs. conectat la un computer.

În funcție de sistemul de operare al computerului dvs., dispozitivul apare fie ca dispozitiv portabil, unitate amovibilă sau volum amovibil.

### Transferul datelor de pe computer

- 1 Conectați dispozitivul la computer ([Conectarea dispozitivului la computer, pagina 57](#)).  
În funcție de sistemul de operare al computerului dvs., dispozitivul apare fie ca dispozitiv portabil, unitate amovibilă sau volum amovibil.
- 2 Pe computer, deschideți browserul de fișiere.
- 3 Selectați un fișier.
- 4 Selectați **Editare > Copiere**.
- 5 Navigați la un folder de pe dispozitiv.  
**NOTĂ:** în cazul unei unități sau volum amovibil trebuie să nu plasați fișiere în folderul Garmin.
- 6 Selectați **Editare > Lipire**.

## Deconectarea cablului USB

Dacă dispozitivul dvs. este conectat la computer ca unitate sau volum amovibil, trebuie să îl deconectați în siguranță de la computer pentru a evita pierderea datelor. Dacă dispozitivul este conectat la computerul dvs. Windows ca dispozitiv portabil, nu este necesară deconectarea în siguranță.

1 Realizați o acțiune:

- În cazul computerelor Windows, selectați pictograma **Deconectarea în siguranță a unui dispozitiv hardware** din bara de sistem și apoi selectați dispozitivul dvs.
- Pentru Apple computere, selectați dispozitivul și selectați **Fișier > Deconectare**.

2 Deconectați cablul de la computer.

## Vizualizarea stării semnalului GPS

Țineți apăsat  timp de trei secunde.

## Achiziționarea unor hărți suplimentare

- 1 Accesați pagina de produs a dispozitivului la [garmin.com](https://garmin.com).
- 2 Faceți clic pe fila **Hartă**.
- 3 Urmați instrucțiunile de pe ecran.

## Achiziționarea accesoriilor

- Accesoriile opționale sunt disponibile pe [garmin.com](https://garmin.com) sau la dealerul Garmin.

## Standardele europene de emisii

Standardele europene de emisii sunt standarde referitoare la emisiile de gaze de eșapament care limitează cantitatea de poluanți atmosferici care sunt emiși de vehiculele noi vândute în Europa.

Puteți găsi standardele de emisii pentru vehiculul dvs. în manualul de utilizare al vehiculului, în documentele de înmatriculare ale vehiculului sau imprimate pe cadrul portierei vehiculului. Dacă nu reușiți să găsiți standardul de emisii pentru vehiculul dvs., puteți contacta distribuitorul sau producătorul vehiculului pentru mai multe informații.





